

# LA VOZ DE ALBACETE

## DIARIO DE LA TARDE

Director: Antonio Andújar Balsalobre

Año XIV - Núm. 4.435 - Martes, 8 noviembre 1966 Depósito Legal - AB - 7 - 1958 - Precio, DOS PESETAS  
Redacción, Administración y Talleres, Saturnino López, 14. Teléfonos: 2794 y 2795.—ALBACETE

## El ministro de Industria presidió la Sesión Plenaria del Consejo del Sureste celebrada esta mañana en Almería

Asistieron los gobernadores civiles, delegados de Sindicatos y alcaldes de Albacete, Alicante, Murcia y Almería

**"Para que nuestra Patria sea realmente grande, es preciso que en el Sureste se creen múltiples puestos de trabajo"** dijo el señor López Bravo en su discurso de clausura del Pleno

ALMERIA, 8.—El ministro de Industria, Sr. López Bravo, acompañado del director general de Industrias Textiles, Alimenticias y Diversas, Sr. Martín Villa, llegó, en las primeras horas de la mañana de hoy, a Almería, por ferrocarril. A las 10'45 se trasladó a la Casa Sindical, donde presidió los Plenos de trabajo de la Comisión IV (Promoción Industrial) y de las ponencias monográficas "Fibras vegetales", "Pesca" y "Potabilización del agua del mar", en las que se discutieron las conclusiones provisionales y se redactaron las definitivas para someterlas a la aprobación del Pleno del Consejo Económico Sindical Interprovincial del Sureste.

A estas sesiones han asistido los gobernadores civiles, delegados provinciales de Sindicatos, alcaldes, vicesecretarios de Ordenación Económica y otras representaciones de las provincias de Albacete, Alicante, Murcia y Almería, que integran el Consejo Económico-Sindical del Sureste de España.

A continuación, y en el Teatro Cervantes, presidió el acto de clausura del Pleno, en el que pronunció un discurso que comenzó por el análisis de las conclusiones de las distintas Comisiones y Ponencias monográficas.

Tras expresar su gratitud y felicitación a la Organización Sindical y a los empresarios, técnicos y trabajadores que han intervenido en los trabajos del Consejo Económico Sindical, terminó diciendo:

**"Elevaré al Gobierno**

—como anticipo— el fruto de sus trabajos y el más expresivo testimonio de la inteligencia y el tesón de los que en ellos han trabajado directamente, así como la confiada esperanza de todos los demás.

Los estudiaremos con detenimiento, ansiosos de encontrar, entre las conclusiones, posibilidades reales de acción a corto plazo.

Yo espero y deseo que la hora del despegue socio-económico del Sureste de España esté próxima y tengo puestas grandes ilusiones en las oportunidades que, a tal efecto, pueda

Pasa a la página 11

## LA SITUACION UNIVERSITARIA DE BARCELONA

**Los detenidos ayer han sido puestos en libertad y las clases se desarrollan con normalidad**

BARCELONA, 8.—Está mañana han sido puestos en libertad condicional y a resultados de las posteriores decisiones del Tribunal de Orden Público, al que han sido remitidas las diligencias practicadas, Mauricio Serrahima Bofil y Jorge Maragall, detenidos ayer por su intervención en la reunión ilegal celebrada el pasado día 26 de octubre en la Facultad de Derecho.

También han sido puestos en libertad condicional y a resultados de las poste-

## "La Gran Bretaña debe abandonar Gibraltar, pero los gibraltareños no deben ser entregados a España", dice un diario comunista de Londres

**Por su parte, los conservadores creen que existe un riesgo auténtico de que Gibraltar pueda ser cedido a España**

LONDRES, 8.—"De las respuestas dadas ayer en los Comunes por Mr. Brown, secretario de Exteriores, miembros conservadores del Parlamento sienten que existe un riesgo auténtico de que Gibraltar pueda ser eventualmente cedido a España sin consideración para los deseos de sus habitantes", escribe esta mañana en la primera página del "Daily Telegraph" (conservador), el comentarista político del periódico.

"The Daily Telegraph" recoge los ecos de la interpelación de ayer a Mr. Brown por varios miembros conservadores de la Cámara y dice que los diputados de la oposición consideran un error el haber concedido que la soberanía británica se encuen-

**NORMALIDAD EN LAS CLASES**

BARCELONA, 8.—Hoy, las clases se han desarrollado (Pasa a la pág. novena)

Pasa a la página 11

## La primera en llegar



El próximo día 17 será elegida en Londres "Miss Mundo". La primera en llegar a la capital inglesa, ha sido "Miss Japón", de 20 años, señorita Harumi Kobayashi, a quien vemos descendiendo del avión, ataviada con el traje nacional japonés. (FOTO FIEL)

Esta mañana en El Pardo

## El Caudillo ha recibido al ministro japonés de Asuntos Exteriores

MADRID, 8.—A las doce de la mañana de hoy, llegó al Palacio de El Pardo el ministro de Asuntos Exteriores del Japón, doctor Etsusaburo Shiina, acompañado del embajador de su país en España y del introductor de embajadores, señor Villacieros.

Al pie de la escalera de honor fue recibido por alto personal de la Casa Civil que acompañó al doctor Etsusaburo Shiina hasta el salón de audiencias, donde fue cumplimentado por los jefes de las Casas Militar y Civil de Su Excelencia. Seguidamente, el ministro japonés pasó al despacho del Caudillo de España, quien recibió al doctor Etsusaburo Shiina, en audiencia especial. Con el Jefe del Estado se hallaba el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella.

El Caudillo y el doctor Etsusaburo Shiina celebraron una entrevista a la que asistieron las citadas personalidades.

Terminada la audiencia especial, el ministro de Asuntos Exteriores del Japón abandonó palacio con el mismo ceremonial que a su llegada.—Cifra.

## Llegó a Madrid el ministro filipino de Educación

MADRID, 8.—El ministro filipino de Educación, don Carlos Rómulo y Peña, llegó esta mañana a Madrid, invitado por su colega español, don Manuel Lora Tamayo, quien acudió al aeropuerto madrileño para recibirle.—Cifra

## Aprobada la moción contra Erhard

BONN, 8.—El Bundestag (Parlamento) por 256 votos contra 246 socialdemócratas y liberales contra cristianodemócratas, ha adoptado esta mañana la moción del partido socialdemócrata pidiendo al canciller Erhard que plantee la cuestión de confianza.

Erhard confirmó al término del debate que no plantearía la cuestión de confianza. El canciller no está obligado constitucionalmente.

La coalición formada por Erhard, se desintegró cuando sus cuatro ministros liberaldemócratas presentaron la dimisión antes que aceptar el propuesto aumento de impuestos para el presupuesto de 1967, dejando al canciller con un Gobierno de minoría.—Efe.

# NUESTRA CIUDAD



## LLUVIA DE OTOÑO

Bajo la lluvia de otoño discurre hoy nuestro día...

La lluvia es como un [pregón de promesas encendidas para el labrador que al [cielo

receloso siempre mira pensando sólo en su tierra y creyendo que en la vida sólo cuenta la cosecha recolectada en las viñas o en el trigo o en el monte o la de aceite de oliva...

Y es la lluvia una ame- [naza --pregón que el dolor avi- [va-- para el que habita una cue- [va

o vive en una buhardilla sin lumbre, sin pan, sin [manta y sin la esperanza mínima de ese gran calor humano que tanto ahora se predica --paz, caridad, democracia-- pero que hoy no se estila...

¡Bajo la lluvia de otoño discurre hoy nuestro día y que nunca llueve a gusto de todos, cosa es sabida!

**ANANBAL**

## Línea aérea Argel-Madrid

MADRID, 8.—Un servicio regular Madrid-Argel, con aviones tipo "Carravelle", ha quedado establecido a partir de hoy, a cargo de la compañía de aviación argelina "Air Algérie".

Llegará los domingos, a las 21,35 horas a Barajas, y saldrá los lunes, a las 8,50.—Cifra.

## La Bolsa, hoy

MADRID, 8.—Da comienzo la semana con una sesión no demasiado brillante; los focos más destacados, en cuanto a brillantez, se fijan en Femsa, debido a su ampliación de capital, cuya proporción fue de una acción nueva por cada 16.000 pesetas nominales, el tipo de emisión es el de la par, con desembolso total. También en Fénix se observó animación, rumoreándose también en el corro de ampliación; al cierre tenía dinero a 4.520. Los Bancos abandonados, en general, y los eléctricos sostenidos.

De un total de 102 valores contratados en renta variable, 19 suben, 29 bajan y 44 no varían.

Indice general de la sesión: 100,90 contra 100,85.—Cifra.

Información facilitada por el Banco Español de Crédito sobre las cotizaciones registradas en la Bolsa de Madrid, en su sesión de hoy:

Clase de valor	Cotización %
Banco Español de Crédito	1.016,—
Hidroeléctrica Española	319,—
Iberduero	439,50
Sevillana de Electricidad	212,—
Minero Siderúrgica de Ponferrada	296,—
Minas del Rif	100,—
S. E. A. T.	340,—
El Aguila	248,—
Energías e Industrias Aragonesas	111,—
Española de Petróleos	409,—
Unión Española de Explosivos	131,50
Sniaace	138,—
Altos Hornos de Vizcaya	60,—
La Unión y El Fénix Español	

## FARMACIAS DE GUARDIA

PARA HOY

Don Prudencio Martínez, Mayor, 30; doña Dolores Lillo, Isabel la Católica, 37, y don Ramiro Gómez, Blasco Ibáñez, 45.

(De doce de la noche a nueve de la mañana).

Doña Dolores Lillo, Isabel la Católica, 37, y don Ramiro Gómez, Blasco Ibáñez, 45.

PARA MAÑANA

Doña Mariana Berzosa, Mayor, 5; don Juan Valcárcel, Plaza de Mateo Villora, 12, y don José García, Dionisio Guardiola, 30.

(De doce de la noche a nueve de la mañana).

Don Juan Valcárcel, Plaza de Mateo Villora, 12, y don José García, Dionisio Guardiola, 30.

## Anuncios por palabras

OFRECERSE licencia explotación Patente Invención 288715, "Máquina para cortar tallos frutales". Dirigirse Registro Propiedad Industrial o Agente Oficial M. A. Naranjo, Carrera San Jerónimo, 29. Madrid.

AGENTES comisión, importante maquinaria, precísanse. Escribir: Apartado 12.362-Madrid.

GANEN SOBRESUELDO personas bien relacionadas o que trabajen en empresas de mucho personal, vendiendo artículos de calidad y éxito. Apartado 5.369-BARCELONA.

## CUPON PRO-CIEGOS

Número premiado el día 7 de noviembre de 1966  
**650**

## Novenario en honor de la Santísima Virgen Milagrosa

Se celebrará en el Colegio Provincial del 18 al 26 del presente mes

La Asociación de la Visita Domiciliaria, junto con las Hijas de la Caridad, invitan, con sumo gusto, a todas las familias de Albacete, al solemne Novenario que, tradicionalmente,

se viene celebrando en el Colegio Provincial, en honor de la Santísima Virgen Milagrosa.

Tendrá lugar del 18 al 26 de noviembre. ¡Es la hora de la Milagrosa!

Sus devotos tienen cita con Ella durante los 9 días del Novenario, a las 5 de la tarde.

Tomen parte en la celebración de la palabra, que cada tarde tendrá lugar en el Colegio Provincial con participación de la Escolanía de los muchachos del Colegio Salesiano.

Como todos los años, las emisoras transmitirán este mensaje Mariano, para que a través de sus antenas, todos los fieles puedan unirse a estos cultos.

La Asociación les ofrece los autocares en la Plaza del Caudillo, siendo el primer viaje a las 4'30 de la tarde.

**LA DIRECTIVA**

## TIEMPO PROBABLE EN TODA ESPAÑA

MADRID, 8.—Continuará hoy la inestabilidad atmosférica en toda España, según informa el Centro de Análisis del Servicio Meteorológico Nacional, y añade que se intensificarán las precipitaciones en el litoral mediterráneo, con vientos del Sureste, que originan la borrasca centrada en el Golfo de Cádiz. En Extremadura, bajo Guadalquivir y región del Estrecho, los chubascos tendrán carácter tormentoso. Las temperaturas no variarán sensiblemente en relación con las del día de ayer.

La predicción local para el área de Madrid es de cielo cubierto o casi cubierto, con lluvias intermitentes. La temperatura máxima probable para hoy alrededor de los diez grados.

Temperaturas extremas: Máxima de veinte grados en Murcia y Gerona, y mínima de cinco, en Avila, León y Soria.—Cifra

*El tiempo hoy*

EN ALBACETE

Máxima de ayer, 13,0 grados, a las 14 horas; mínima de hoy, 8,4 grados, a las 5,45 horas.

Cielo cubierto por estratocúmulos a 500 metros, nimbostratos a 1.050 metros y altostratos a 2.100 metros.

Viento dominante, calma.

Presión atmosférica, 692,4 mm. de mercurio, 1.004,6 milibares; humedad relativa media del aire, 89 por 100.

## Instituto Nacional de Enseñanza Media masculino de Albacete

Se pone en conocimiento de los alumnos de cuarto curso que las clases darán comienzo el próximo día ocho a las nueve y media en el edificio nuevo.

Al mismo tiempo se recuerda a quienes deseen cursar estudios nocturnos de primero y segundo cursos que se encuentra abierto aún el plazo de matrícula.

Albacete, 7 de noviembre de 1966.

**EL DIRECTOR,**

**Conductor:**  
Por un tráfico más seguro, circule por la derecha

## TEATRO CIRCO

— HOY —

Continúa desde las 5

ESTRENO

## Horas robadas

Color de lujo

Susan Hayward, Michael Craig, Diana Baker y Edward Judd

(Pases 5, 6,45, 8,40 y 10,35)

Autorizada para mayores de 14 años)

## Cartelera de espectáculos

— Empresa: J. PEREZ GARCIA —

### GRAN HOTEL

Continúa desde las 5

COMPLEMENTOS

— Y —

ESTRENO

(En cinemascopio y technicolor)

## ¡Zanzibar!

(Autorizada para mayores de 18 años)

Steve Cochran, Hildegard Neff y Vivi Bach

(Pases 5, 6,55, 8,50 y 10,45)

### CAPITOL

Continúa desde las 5,30

COMPLEMENTOS

— Y —

ESTRENO

## 500 dólares vivo o muerto

(Autorizada para mayores de 14 años)

Dan Duryea, Rod Cameron y Tudrey Dalton

(Pases: 5,30, 7,15, 9 y 10,45)

### ASTORIA

Continúa desde las 5,15

PROGRAMA DOBLE

(en technicolor)

(Autorizada para todos los públicos)

DOS ESTRENOS

## ¡El ataque viene del espacio!

André Smaghe, Marcel Bozzuffi, Yves Brilleux y Jean Daste

(Pases: 5,15 y 9)

— Y —

## Operación Cowboy

Robert Taylor, Lilli Palmer, Curt Jurgens, Eddie Albert y James Franciscus

(Pases: 7 y 10,45)

### PRODUCTOR "A"

Continúa desde las 4,45

PROGRAMA DOBLE

(Autorizado para todos los públicos)

## Arenas sangrientas

John Wayne, John Agar y Adela Mara

(Pases 6,15 y 9,20)

— Y —

## Los rurales de Texas

(en cinemascopio y technicolor)

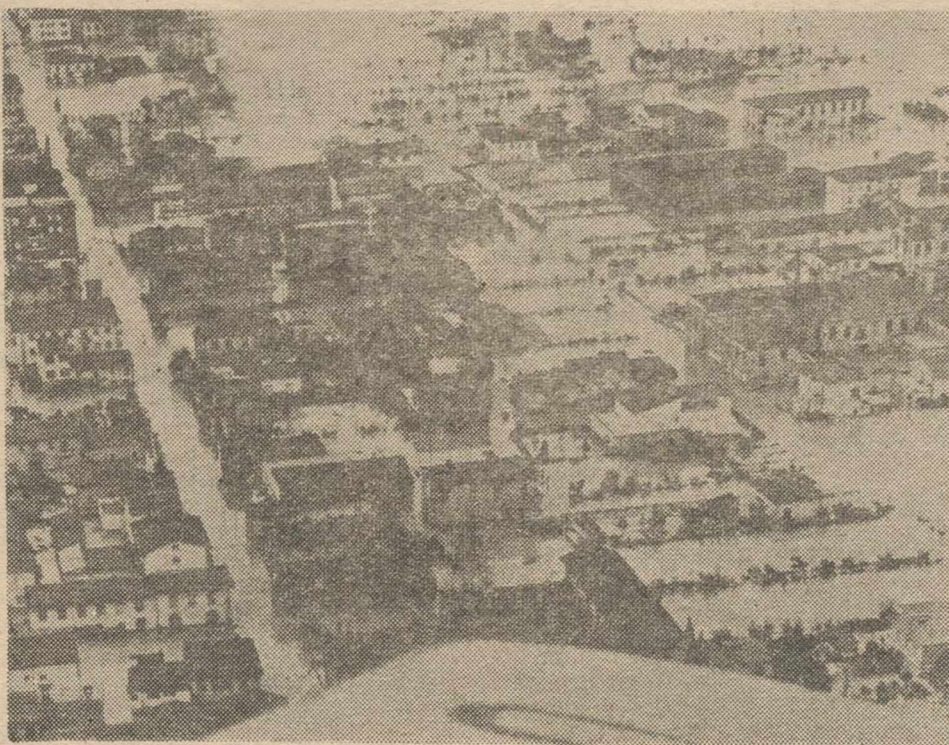
Alan Scott, Jorge Martín y Sussi Andersen

(Pases 4,45, 7,50 y 11)

# CATASTROFE SIN PRECEDENTES EN ITALIA

El número de muertos supera a los 200 y las pérdidas a los 2.400 millones de dólares

El Gobierno estudia la situación en una reunión extraordinaria



PORTOGRUARO (Venecia).—Impresionante aspecto que presenta esta localidad, víctima de las inundaciones que han causado numerosas víctimas y cuantiosos daños en la península italiana. (Foto EUROPA PRESS)

## Nota de la Universidad de Madrid

FUE EL MINISTRO DE EDUCACION Y NO EL RECTOR EL QUE DISPUSO EL APLAZAMIENTO DE LA PRESENTACION DE CANDIDATURAS

MADRID, 8.—El Gabinete de Información y Prensa de la Universidad de Madrid, nos remite la siguiente nota:

"En un comentario aparecido en el diario "Madrid" del día 7 de noviembre, firmado por E. N. se afirma que el rector de esta Universidad ha ordenado el aplazamiento de la presentación de candidaturas de las Asociaciones Profesionales de Estudiantes por diez días; incluso se dice cuál ha sido la intención del rector al tomar esta medida. Se trata de una orden del ministro de Educación y Ciencia, dada por igual a todas las Universidades y que el rector de la Universidad de Madrid, dando cumplimiento a la misma, se ha limitado a trasladar a las diversas Facultades de esta Universidad".—Cifra

### OFRECESE

Habitación confortable, uno o dos amigos, calefacción central.  
Razón: Francisco Pizarro, 37, Perfumería.



## Los propósitos

Es semana a concejales. Es, por lo tanto, semana importante. La administración de la ciudad de los españoles del Municipio es algo demasiado trascendental. No resulta extraño que sea el comentario general. Círculos, cafeterías, bares, reuniones. Y ya están los concejales en la palestra. Los candidatos saben que se hace de ellos una buena disección. Quien no conoce a este o al otro, pregunta, investiga, inquiere datos. ¿Quién es don Fulano? ¿A qué se dedica? ¿Es listo? ¿Es honrado? A veces las informaciones son veraces, objetivas, desapasionadas. En no pocas ocasiones se disparan inocentemente, inconscientemente o de manera precipitada, juicios injustos. Parece inevitable. El posible concejal, salga o no salga luego elegido, se ha convertido en estas fechas en persona popular. No puede permanecer al margen de esas discusiones, más o menos ponderadas que exageran de demasiado la nota, o son diálogos constructivos. Y se escuchan las cosas más peregrinas. Hay quien se sabe el Ayuntamiento al dedillo. Con este pavoneo de sabihondo afirma que él no

se presenta a concejal. ¡Ay, si se presentara...! Ya pondría orden y solución a estos y aquellos problemas! Naturalmente, son los elegidos para la general rechifla y a los que no se hace ni pizca de caso.

Ahora nos empapamos de propósitos. Resulta muy interesante escuchar y leer las opiniones de los aspirantes a concejales. Nos enteraremos, cuando menos, de lo que anima a este equipo de once aspirantes de los que únicamente contaremos a tres concejales efectivos.

En este aspecto se puede conocer algo el espíritu que anima a lo futuros ediles. No falta quien parece saturado de un fuego, de un entusiasmo y de una fe grandes. Prefiere que le manden a los problemas municipales más arduos y difíciles. Donde más trabajo haya. Quien se considera idóneo para formar en la intrincada labor hacendística. Quien guarda un plazo soberano que resolverá de una vez y para siempre ese caballo de batalla que es el tráfico. Los grandes asuntos, alcantarillado, saneamiento, enserianza y otros, encuentran, igualmente, personas dispuestas con juveniles bríos. Y quien se muestra en tono reservado, no adelantada. Y se limita a contestar que aún es pronto para opiniones. Primero, salir elegido. Luego, sobre el terreno...

En el desfile general de comentarios y personajes, hay de todo, como en botica. Hemos escuchado cómo alguien ha dicho a un candidato. ¿Para qué te presentas? ¿Qué vais a administrar? ¿Donde no hay, nada se puede sacar!

Pero los agoreros no acallan el fuego entusiasta. Las contestaciones ante el de la jarra de agua fría han sido volcánicas. ¿Quién sabe si durante nuestro mandato podemos resolver grandes problemas! Tenemos la esperanza de que Albacete encuentre el cauce para la solución de sus necesidades. Que se nos atiendan en las altas esferas. Que nos ayuden de forma adecuada y progresiva. Entonces podremos hacer un trabajo gozoso y eficaz. Y si aún hemos de vivir muchos momentos de cinturón estrecho y arcas vacías, Dios querrá encaminarnos por sendas de éxito.

Tenemos, por lo tanto, una grata impresión cuando se inicia la semana más intensa de preparación hasta el domingo próximo que nos dará los tres primeros flamantes concejales.

MOLINA

## Los maestros de Gibraltar irán mañana a la huelga

NO PUEDEN VIVIR CON SUS ACTUALES SALARIOS

LONDRES, 8.—Según se informa desde la colonia británica de Gibraltar, los maestros de la Plaza se proponen celebrar mañana, miércoles, día 9, una huelga de un día, en protesta contra la negativa del gobierno a atender sus demandas de aumento de salarios.

El sindicato de maestros hizo saber anoche que el gobierno de la colonia ni siquiera había accedido a celebrar conversaciones, pese al crítico estado de la educación en Gibraltar. Debido a los bajos salarios de 820 libras anuales (144.000 pesetas), son numerosos los maestros que han abandonado recientemente Gibraltar.—Efe.

ROMA, 8.—El balance del cataclismo que castigó a la tercera parte de Italia a fines de la semana pasada se hace más trágico a medida que avanzan los días y las autoridades reúnen los datos necesarios sobre la entidad de los perjuicios.

La mayoría de los diarios, de acuerdo con informaciones propias, coinciden en que los perjuicios materiales habrán de superar holgadamente los dos mil cuatrocientos millones de dólares (144.000 millones de pesetas). En cuanto a los muertos se calcula que habrá de su-

perar el número de doscientos solamente en la zona llamada de las "Tres Venecias". En el Norte y en el Noroeste, las víctimas alcanzan a ciento veinte.

Está reunido esta mañana el Consejo de Gobierno en sesión extraordinaria para adoptar las soluciones económicas que permitan superar el gigantesco desastre natural sin precedentes. Ha trascendido que a unos ministros consideran necesario la urgente emisión de un gran empréstito nacional así como aumentar los impuestos sobre el tabaco y la gasolina.—Efe

## LA VIDA EN TORNO

### El cine del pueblo

Cercado por la tasa, el impuesto, la cuota, el donativo, el documental obligado, el Nodo inexcusable, por los hombres que se van—la tierra es pobre, el invierno largo—, el tríptico, el formulario, la declaración, el acta, el pliego de descargos, el recurso gubernativo, el control de taquilla, la Caja de Depósitos, la protección a la cinematografía nacional, el distribuidor, la mágica pantalla de la tele—ahí, en el bar, tan cerca, con sus paréntesis publicitarios—, la Sociedad de Autores, el Tráfico de Empresas, la licencia fiscal, la cuota de beneficios, tres cincuenta la butaca, el gol del Barcelona visto por todos y por si fuera poco explicado por Matías Prats...

Cercado por esto y por más cosas que no recuerdo, anhiesto aún, con orgullo rural—tú, nena, a la taquilla; tú, mujer, a la puerta (¡cuidado con los menores, quinientas pesetas de multa!); yo me subo a la cabina—, resiste todavía el embate de normas saludables, de correctos inspectores que cumplen con su deber, la emigración creciente, la competencia de la otra pantalla más pequeña, la patriótica política protectora de la industria nacional, el cine rural perseverante, anuncia en humildes carteleros el programa del domingo y cumple la humilde misión de distraer durante un par de horas a quienes han trabajado la tierra con esfuerzo, al funcionario de la sindical, al secretario del Ayuntamiento y al maestro nacional. Pasó la época floreciente, en que el pueblo no disfrutaba de otro espectáculo, en que la industria no tentaba, en que la vigilancia era paternalista, en que aún no había aparecido el receptor de televisión. Eran los años de las vacas pletóricas del cine nacional. Esas vacas son ahora enflaquecidos símbolos de unas dificultades crecientes que, si afectan a todo el mundo de la exhibición, agudizan su anemia en el pueblo pequeño, en la urbe entrañable, en el municipio humilde, al que queremos hacer más próspero, más confortable, más limpio, más participe en el resurgir español. En ese pueblo pequeño el cine ha hecho una noble política, porque ha cubierto la larga tarde del domingo, trayendo a la pantalla la gran ciudad, los cuentos rosados del amor, el castigo del malo, el triunfo de la justicia y las barbas de los personajes históricos de España. El cine ha sido punto de reunión, ágora bajo techado, encrucijada de convivencias. El cine ha sido todo eso. Ahora es sólo una empresa que muere lentamente.

Ramón BELLO BAÑON

## Al actor y director de cine suizo Carl H. Schell le roban tres maletas en Barcelona

Se encontraba en España rodando películas para la televisión

BARCELONA, 8.—Tres maletas, conteniendo ropas, efectos y muchísimo material técnico y artístico, le han sido robadas al actor y director de cine suizo, Carl H. Schell.

El señor Schell, hermano de los famosos Maxilian y María, se encuentra en España tomando parte en el rodaje de varias películas cortas, destinadas a televisión, de la serie "Yo soy espía", donde aparecerá el veterano Boris Karloff. Al dejar estacio-

nado el automóvil "Volkswagen", matrícula suiza, con las maletas en el interior, en la Plaza de Cataluña, fue víctima de los ladrones.

Entre lo desaparecido o figuran agendas con direcciones de todo el mundo, guiones cinematográficos, manuscritos originales, artículos y reportajes y casi 300 fotografías, correspondientes a las películas en que Carl H. Schell, ha tomado parte.—Cifra.

**SUPOGLIZ**  
SUPOSITORIOS DE GLICERINA

LAXANTE

PREPARADO EN ESPAÑA



# Panorama económico

MADRID.—(Servicio especial de ARGOS.—Prohibida la reproducción).  
**LA MARCHA DEL CREDITO BANCARIO**

Desde fin de diciembre último hasta finales de junio del año en curso, los créditos y descuentos otorgados por la Banca española pasan, en su total, de 492.563, a 513.221 millones de pesetas, con un coeficiente de crecimiento de algo más del 4 por 100, en este primer semestre, es decir, un crecimiento bastante menor que el que oficialmente había señalado el Gobierno. Hay que destacar que la recepción de recursos ajenos por parte de la Banca ha sido muy floja desde 1965, lo que ha influido, asimismo, en las concesiones de créditos.

### LAS INVERSIONES EN ESPAÑA EN 1966

Según un artículo publicado en una revista del Ministerio de Hacienda, la formación bruta de capital en 1966, se estima en unos 300.000 millones de pesetas. Esta estimación se basa en los supuestos de que el crédito bancario se mantenga dentro de los límites señalados por el Gobierno, y de que el Estado no limite en forma importante sus inversiones, y repre-

presenta un aumento importante respecto al año precedente —aproximadamente un 14 por 100— pero menor que el experimentado en 1965 respecto a 1964, que fue de un 24 por 100.

**EL MERCADO NACIONAL DEL CEMENTO**

Mientras que en 1965 la media mensual de importación de cemento ascendió a 132.000 toneladas, durante los tres primeros meses de 1966, la media fue de 108.000 toneladas, lo que se debe al aumento de la producción en nuestro país, que si era de 8 millones de toneladas en 1964, pasó a 9'5 en 1965, calculándose para el total de este año, unos 11'5 millones de Tm. Los cuatro países que marchan en cabeza, en cuanto

a España, son: Bulgaria, Italia, Polonia y Rumania.

**LA CRISIS EN EL MERCADO SIDERURGICO**

Continúa influyendo negativamente sobre la corriente de compras de material siderúrgico, el fuerte peso de los productos importados y acero, en almacenaje forzoso. A pesar del descenso de las importaciones, no se observan síntomas de una recuperación general de los pedidos, en la escala necesaria para aligerar "stocks" y mantener la producción al mayor ritmo posible. Se confía en que si las importaciones siguen bajando, la situación se normalice, siquiera sea parcialmente, en los meses venideros, aunque hasta el momento no hay indicios de ello.

### ENORME DEFICIT DE NUESTRO COMERCIO EXTERIOR

Según estadísticas de la Dirección General de Aduanas, referidas al primer semestre del año en curso, las importaciones alcanzaron la cifra de 113.537 millones de pesetas, y las exportaciones sumaron treinta y un millones. El déficit global de la balanza comercial queda establecido exactamente en 77.756 millones de pesetas, con un incremento del 22 por 100, sobre el año anterior.

### LA ADQUISICION DE BIENES DE EQUIPO

Según un estudio del Sindicato Nacional del Metal, España precisa invertir, durante el quinquenio 1965-70, un total de 127.000 millones de pesetas en bienes de equipo, para poder cumplir los planes previstos. Naturalmente, una gran parte de ese total habrá de corresponder a importaciones.

José-Luis BARCELO



### LOS DE UN COLEGIO MAYOR DE ZARAGOZA TUVIERON QUE HACER GUARDIA CON UNA ESCOBA

ZARAGOZA, 8.—Los veinticinco estudiantes recién ingresados en el Colegio Mayor Universitario "San José de Pignatelli", de esta ciudad han cumplido fielmente la novatada impuesta por los veteranos y consistente en prestar guardia a la puerta del Colegio a lo largo de 24 horas y en turnos de una hora, por parejas, vistiendo extraña indumentaria, provistos de una escoba y con un gran cartel sobre el pecho, que dice "novato". Muchas personas que pasaban ante dicho Colegio Mayor se mostraban sorprendidas y risueñas al contemplar aquellos extravagantes vigilantes. Las pruebas para los novatos son diferentes en cada curso que comienza.—Cifra

## ATENCIÓN

Dispongo para su venta de pisos. Próximo a la estación. Seis habitaciones grandes, dos servicios, cocina. Acogidas. Hipoteca largo plazo. Otras renta libre. Llaves mano. También tengo viviendas vacías desde 90.000 pesetas.  
 Informes: MATEO VALERO, Corregidor Godino, 19, Albacete.

**PROGRAMA PARA ESTA NOCHE**  
 7,00, Presentación.  
 7,01 Jardilín.  
 7,25, Avances.  
 7,30, Revista agraria.  
 7,40, Imágenes para saber.  
 8,10, Aula TV.  
 8,20, Dibujos animados: Pete Potamo.  
 8,30, La música. La Ruta del ballet (IV).  
 9,30, Diego de Acevedo. (Capítulo IV).  
 9,29, Avances.  
 9,30, Telediario.  
 9,45, Avances.  
 9,47, Llamada a diálogo.  
 10,15, Agente secreto. Hoy: Dígalo con flores.  
 11,15, Habitación 508: El crimen.  
 11,45, Telediario.  
 12,00, El alma se serena: Dirección de Juan Van Hallen. Hoy: La hoja, por Carlos Murciano.  
 12,05, El programa de mañana. Meditación, y cierre.

**PROGRAMA PARA EL JUEVES, 10 SOBREMESA**  
 1,30, Carta de ajuste: Concierto núm. 2, en do menor, de Rachmaninoff.  
 1,45, Presentación y avances.  
 1,50, Siglo XX. Hoy: La cautiva Polonia.  
 2,20, Panorama de actualidad.  
 3,00, Telediario.  
 3,20, España al día.  
 3,30, Novela, hoy: Capítulo IV de El Fantasma y Doña Juanita.  
 3,50, Revista para la mujer.  
 4,00, Guardianes del espacio.  
 5,00, Cierre.

**PROGRAMA PARA EL MIERCOLES, 9 SOBREMESA**  
 1,40, Carta de ajuste: Suites para orquesta de Juan Sebastián Bach.  
 1,45, Presentación y avances.  
 1,50, Ventana al mundo. Hoy: El arte y los pueblos.  
 2,20, Panorama de actualidad.  
 3,00, Telediario.  
 3,20, España al día.  
 3,30, Novela. Capítulo III. El Fantasma y Doña Juanita.  
 3,50, Revista para la mujer. Hoy: La moda.  
 4,00, Sesenta y siete.  
 5,00, Cierre.

**TARDE**  
 6,45, Carta de ajuste: Recital de piano, de música española.  
 7,00, Presentación.  
 7,01, Jardilín.  
 7,25, Avances.  
 7,30, Revista agraria.  
 7,40, Imágenes para saber: La Tierra.  
 8,00, Lecciones de cosas: El petróleo.  
 8,14, Galería de solistas.  
 8,18, Dibujos animados: Héctor Heatcoate.

**NOCHE**  
 8,30, Salta a la vista.  
 9,00, Super agente 086.

**Conductor: Guarde su derecha**

10,45, Testimonio, presenta: El Teatro Real (II) «De la muerte de Gaiarre al cierre del Teatro en 1925. Entrevistados: Luisa Pequeño, concertista de la Orquesta Real.  
 Miguel Barosa, tenor y profesor de música.  
 Carmen Mirat, viuda de Fleta.  
 Hipólito Lázaro, cantante.  
 Mercedes Capsir, cantante.  
 Carlota Dhamen, cantante.  
 «Agapito», sastre de El Real hasta su cierre.  
 Antonio Rodríguez, espectador de la última noche del Teatro Real.

11,45, Telediario.  
 12,00, El alma se serena: Hoy, el cantante de las rejas, de Angeles Villarta.  
 12,05, El programa de mañana. Meditación y cierre.

## Radio Albacete

**MIERCOLES, 9 DE NOVIEMBRE MAÑANA**  
 7,30, Apertura. El despertar.  
 7,35, Canción hit.  
 7,40, El rosario en familia.  
 7,58, Matinal SER.  
 10,00, Matinal Radio Albacete.  
 11,00, Desde la Quinta Avenida.  
 11,15, Meditación para enfermos e impedidos.  
 11,20, La aventura del disco.  
 11,30, Silbando al trabajar.

**MEDIODIA**  
 12,00, Estrictamente femenino.  
 12,30, Melodías cadena SER  
 1,05, Charlas de Doña Clodo.  
 1,010, Hora del oyente.  
**SOBREMESA**  
 1,30, El campo de Albacete y sus hombres.  
 1,50, Al filo de la noticia.  
 2,05, Tertulia deportiva.  
 2,15, Última edición.  
 2,30, Radio Nacional de España.

**TARDE**  
 2,45, El molino de papel.  
 2,50, Antena de la tarde.  
 4,00, La gran aventura de un repórter.  
 4,30, La última traición.  
 5,00, El abismo de la duda.  
 5,30, La desconocida.  
 6,30, Entre la espada y la pared.  
 7,00, Dueño y señor.  
 7,30, Antología del cante jondo.

**NOCHE**  
 8,00, Mini-concierto.  
 8,30, Música de fondo.  
 9,00, Presencia de la música española.  
 9,30, Esta noche con... Bruno Lomas.  
 9,45, LA VOZ DE ALBACETE al micrófono.  
 10,00, Radio Nacional de España.  
 10,15, Crónicas inesperadas.  
 10,20, El Altozano.  
 10,30, Los Superventas.  
 11,30, El consejo del doctor.  
 12,00, Última página.  
 12,05, Cierre.



# Doña Zoila Olivas Ruiz

VIUDA DE SERNA

Descansó en el Señor, confortada con los Auxilios Espirituales el día 30 de octubre de 1966.

D. E. P.

Sus hijos: M.<sup>a</sup> Isabel, Eulogio y Leopoldo Serna Olivas; hijos políticos, Manuel Rivera Calomardo, Francisca Badía Peris y Josefa Sánchez Navarro; nietos, hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia,

Al comunicar tan dolorosa pérdida, participan que el funeral por el eterno descanso de su alma, tendrá lugar el próximo jueves día 10 del actual a las ONCE TREINTA de la mañana en la Parroquia de la Asunción.

Albacete, Noviembre 1966.

# ¡El domingo, elecciones municipales!

"Austeridad al máximo y apretarse el cinturón en lo que no sea indispensable para el bien común de la ciudad", pide el candidato don Antonio Manglano Gadea



Me llamo Antonio Manglano Gadea, tengo 56 años, estoy casado y Dios ha querido darme ocho hijos. Nací en Valencia y vivo desde hace treinta y dos años en Albacete, a donde vine con intención de permanecer unos meses, en 1934. Todos ustedes tienen su casa en la calle Dr. Bonilla, 1. Profesionallymente soy funcionario del Estado con destino en la Delegación del Ministerio de Hacienda, aquí, en Albacete. Pertenecí a Falange Española desde 1935, soy ex-combatiente de la Cruzada y ex-cautivo, militante del Movimiento y miembro de la Guardia de Franco.

—¿Qué le impulsa a presentar su candidatura a concejal?

—Aparte de que no podía desatender el ruego de quienes en el último momento me pidieron que lo hiciera, creo que el hacerlo es, en conciencia, un deber para todo aquel que se siente cristiano, español y falangista. La vivencia de estos tres calificativos enmarca nuestra vida en una clara línea de servicio y sacrificio. Servicio que pretendo prestar a esta ciudad a la que me siento tan vinculado por mis más queridos años de permanencia en ella, porque de aquí es mi mujer, porque aquí han nacido mis hijos, porque en Albacete he vivido los momentos más gratos y más amargos de mi vida, porque en Albacete, si Dios no manda otra cosa, pienso vivir hasta que El me llame a su presencia. Sacrificio, porque lo supone y muy grande, cuando menos, era mi salir de la tranquilidad de una vida de familia, de trabajo profesional, de las actividades apostólicas voluntariamente llevadas al

## Los candidatos a concejales por el tercio familiar contestan a cinco preguntas de LA VOZ DE ALBACETE

- 1.ª.—¿Qué le impulsa a presentar su candidatura a concejal?
- 2.ª.—¿En qué sector o sectores de la población considera que encontrará su nombre mejor acogida y por qué?
- 3.ª.—¿Cuales son, a su juicio, [los problemas más importantes que tiene actualmente el Ayuntamiento de Albacete y cuya resolución urge?
- 4.ª.—¿Se atreve a decir los nombres de los dos candidatos que, entre los once proclamados, le gustaría que fuesen elegidos con usted?
- 5.ª.—¿Qué es lo que más le gusta y qué lo que menos le gusta de Albacete?

## Hoy contestan, Alfonso Cifo Duro y Antonio Manglano Gadea

máximo de mis posibilidades, para presentarme a la luz pública, para actuar un poco de protagonista en esta quiniela electoral, para jugar al cara y cruz de ser o no elegido; alternativa ésta que en cualquiera de sus dos soluciones lleva aparejado este sacrificio de que vengo hablando. Si no se resulta elegido, porque siempre produce cierta amargura y cierto desencanto haber fracasado en una empresa que se intentó. Y si, por el contrario, el peso de los votos vuestros me lleva al Ayuntamiento, porque a él no iré a colgarme al pecho una medalla que lucir en los actos públicos, sino con mi voluntad de servicio al máximo, dispuesto a quemarme en ese, más "carga" que cargo.

—¿En qué sector o sectores de la población considera que encontrará mejor acogida su nombre y por qué?

—Realmente no sé qué contestar a esta pregunta. Mi aspiración sería que mi nombre no desafiara en ninguno de los sectores de la población. Pero puesto a elegir, yo elegiría los ambientes populares, los de los humildes, los de todos esos albañiles, pintores, mecánicos, camareros, ferroviarios, dependientes, funcionarios y empleados, que conmigo se fundieron un día en el crisol de una vivencia apostólica. Con ellos cuento y

Iniciamos hoy la encuesta electoral que se anunciaba en nuestro último número y que sólo tiene la finalidad de que los electores por el Tercio de Cabezas de Familia que el domingo van a depositar sus votos para elegir tres nuevos concejales, conozcan mejor a los once candidatos proclamados, así como sus propósitos y puntos de vista en relación con la tarea municipal.

Queremos dejar advertido que en esta encuesta no hay orden de preferencia ni tan siquiera alfabético, ya que iremos dando las respuestas con arreglo a nuestras disponibilidades de espacio y, en todo caso, por el lógico orden de su llegada a nuestra Redacción. Tampoco hemos limitado a ninguno de los consultados la extensión de sus respuestas y de ahí la diferencia que se observará entre algunas de ellas a este respecto.

Digamos finalmente, que los datos biográficos que figuran delante de las respuestas nos han sido facilitados por los propios candidatos, a los que, por último, nos complace enviar nuestro agradecimiento por su galantería al contestar a las preguntas de LA VOZ DE ALBACETE y desearles—a todos—la mejor suerte en su noble empeño de trabajar por la ciudad.

a ellos me entrego confiadamente. También pienso que habré caído bien en los afiliados al Movimiento. Y en esa gran realidad existencial y vivida que es el Cursillo de Cristiandad.

—¿Cuales son, a su juicio, los problemas más importantes que tiene actualmente el Ayuntamiento de Albacete y cuya resolución urge?

—Creo que esta pregunta está perfectamente contestada en el S. O. S. que nuestro alcalde lanzó a la opinión nacional no hace muchos días. Albacete no puede seguir siendo ese poblado de la jungla, propicio a toda clase de enfermedades, por sus desdichados servicios de alcantarillado, conducción de aguas, pavimentación, etcétera, etc. Y ya dentro de lo que profesionalmente es mi especialidad, entiendo que es forzoso, es inaplazable, acudir a poner remedio al problema básico de la Cornoración; el económico, que condiciona y en muchos casos imposibilita la solución de los demás problemas municipales. Austeridad al máximo, apretarse el cinturón en todo lo que no sea indispensable para el bien común de la ciudad. Esto es lo que, a grandes rasgos, conozco de la situación del Ayuntamiento de Albacete. Plantear ahora un programa de acción, sería además de prematu-

ro, temerario, por falta de elementos de juicio. Prometer algo, incidiría en los mismos defectos. Lo único a mi alcance en estos momentos es asegurar con plena conciencia de lo que digo, que he de poner al máximo mi mejor voluntad, si llego a ir al Ayuntamiento, para enterarme y buscar soluciones a los problemas más urgentes, colaborando, sin reservas, con el equipo rector de nuestra ciudad.

—¿Se atreve a decir los nombres de los candidatos que entre los once proclamados le gustaría que fuesen elegidos con usted?

—Aunque a algunos de ellos no los conozco personalmente, creo que desde el momento que se han presentado a estos puestos, todos ellos estarán animados del mejor deseo y la mejor voluntad de servicio a la ciudad, y por eso no hago distinciones entre unos y otros. Si acaso y a fuer de galante, me atrevo a desear ser elegido con la única dama que figura en la candidatura.

—¿Qué es lo que más le gusta y lo que menos le gusta de Albacete?

—Lo que más me gusta de Albacete es el contenido. Y lo que menos, el contingente. Me encantan de Albacete sus habitantes, nobles, leales, acoge-

"Hay que buscar solución al problema económico, sin aumentar las tarifas al vecindario", opina el candidato don Alfonso Cifo Duro



Nombre y apellidos: ALFONSO CIFO DURO. Edad, 54 años. Lugar de nacimiento, Pozohondo. Domicilio actual, Albacete, calle Capitán Cirujeda, número 14. Profesión: administrativo de la construcción. Filiación política: He sido durante diecisiete años, presidente de la Sección Social del Sindicato de la Construcción, y en la actualidad soy vocal nacional del mismo. Diez años vocal del Montepío del gremio. Vocal de la Junta de Paro de la Delegación del Trabajo y vocal de la Junta de Paro de la Diputación Provincial.

—¿Qué le impulsa a presentar su candidatura a concejal?

—Creo que citando una persona por cualquier circunstancia llega a un cargo, su mayor honor es haber colaborado con los demás compañeros en hacer algo positivo. Al Ayuntamiento se entra sin experiencia, y cuando se empiezan a conocer los problemas por dentro, termina el cargo. Fui concejal durante el período 1957-1963, y la experiencia adquirida entonces creo constituye una garantía para pensar yo mismo en que puedo dar a mi ciudad algo más.

—¿En qué sector o sectores de la población considera que encontrará su nombre mejor acogida y por qué?

—Los problemas del vecindario, municipio, no son minifundio de una clase o de un barrio, pues afectan a todos los albacetenses y a toda la ciudad. Por consiguiente no aspira a ser concejal al servicio de un sector o de un distrito, sino de Albacete, si Albacete así lo considera y me presta el apoyo necesario en las elecciones.

Pasa a la página 9

Pasa a la página 6

DESDE VALENCIA

# La Hermandad de Combatientes de la División Azul celebró el XXV aniversario de su entrada en fuego

## Ofrenda en el monumento a los Caídos por Dios y por España

### Botadura del buque trasbordador "Las Palmas de Gran Canaria"

VALENCIA.—(Crónica de nuestro corresponsal). La Hermandad de Combatientes de la División Azul conmemoró con varios actos, el veinticinco aniversario de su entrada en fuego en las estepas rusas. El programa confeccionado para tal solemnidad, comenzó con la celebración de la Santa Misa, en el templo castrense de Santo Domingo, en cuyo altar mayor, presidía la imagen del Cristo Crucificado. El celebrante, fray Miguel Oltra Hernández, pronunció una elocuente plática de tonos patrióticos, siendo interpretadas diversas composiciones sacras al órgano por el maestro Santiago Duprados. Al pie del altar se encontraba la presidencia militar y civil del acto religioso, en la que se hallaban el gobernador militar de la provincia, general don Ricardo Piqueras Martínez, que ostentaba la representación del capitán general; general del cuerpo de Mutilados, don Fernando Osse Armentos; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Antonio Rueda Sánchez-Malo y el presidente de la Hermandad de la División Azul, don Fernando Mateu de Ros.

Durante la celebración del santo oficio de la misa, el templo castrense de Santo Domingo se encontraba repleto de excombatientes. Más tarde, en el monumento de la Cruz de los Caídos por Dios y por España, el general Piqueras Martínez y el gobernador civil depositaron una corona de laurel, tras unas preces dirigidas por el padre Oltra. La ofrenda finalizó entonándose el "Cara al Sol", siendo pronunciadas las invocaciones de ritual por el gobernador civil. A continuación, la Hermandad de Combatientes de la División Azul celebró una asamblea general, en la que se trató de la elección de nuevos componentes de la Junta.

Los actos organizados para este día terminaron con una comida de Hermandad en el restaurante de los Jardines del Real. El día 29 del pasado mes de octubre, tuvo lugar en los astilleros de la Unión Naval de Levante la botadura del buque trasbordador "Las Palmas de Gran Canaria", destinado a mejorar el servicio entre la Península y las provincias canarias. Actuó de madrina, doña María Cencillo de March, condesa de Pernia, siendo bendecida la botadura por el capellán de la Escuela de Aprendices de Astilleros, don José Antonio Comas. Asistieron al acto, don Manuel Soto, don Nicolás Franco Bahamonde y don Juan Barral, presidente y consejeros respectivamente de la Compañía Transmediterránea, propietaria del nuevo buque. "Las Palmas de Gran Canaria" está previsto para el transporte de cien coches y seis autocares, y dispone de alojamiento para quinientos pasajeros en sus correspondientes camarotes y doscientos cincuenta más, en un salón acomodado al efecto. Su eslora total tiene una longitud de 138,80 metros, siendo de 19,20 metros su manga. Puede desarrollar una velocidad de 22 nudos, y su calado es de cinco metros. Esta nueva unidad de la Marina Mercante española, es el tercero de la serie de buques de esta clase encargados por la Compañía Transmediterránea para la superación de sus servicios.

# Admirando los escudos de armas

Por Enrique García Solana  
Investigador Heráldico

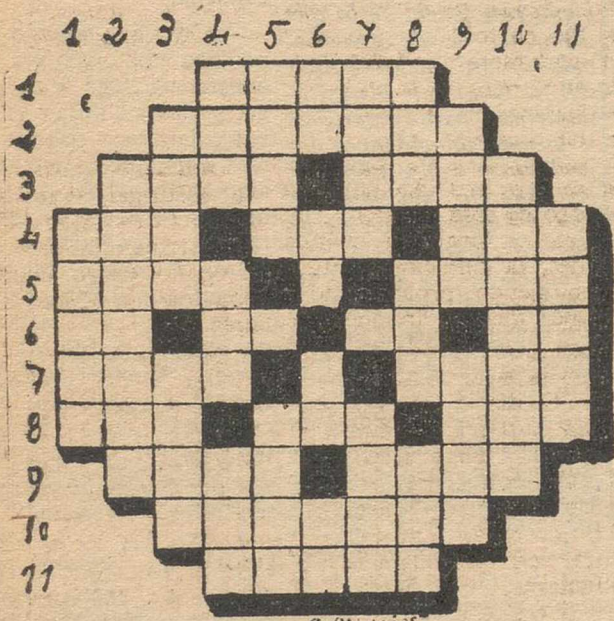
Las prerrogativas y derechos que hemos venido diciendo tenía y tuvo el estado noble en otros tiempos, empezaron a desaparecer en el primer tercio del siglo pasado y concluyeron definitivamente durante los últimos treinta años del mismo siglo XIV. Una serie de...

este sentido mermaron totalmente esos derechos. En nuestros días únicamente queda en vigor el uso del título de Excelentísimo por los nobles y el derecho a obtener pasaporte diplomático para todos ellos. Hay muchos comentaristas y estudiosos so-

bre la materia que abogan por la concesión de otros derechos que sin perjudicar a nadie pudieran dar más honor a los portadores de apellidos ilustres, dignos sucesores de otras personas que en su día, con su conducta ejemplar, consiguieron ser señalados con una concesión nobiliaria. Aclaremos que el pasaporte diplomático únicamente se concede a los grandes de España.

## Crucigrama número 984

Por Ricardo PALACIOS



**HORIZONTALES.**—1. Extraer.—2. Inferir una cosa de otra.—3. Popular pintor contemporáneo. Al revés, acción de caza.—4. Cabeza de ganado. Al revés, mujer acusada de un delito. Religiosa.—5. Demostrativo (pl.) Rabo.—6. Apócope de todo. Terminación verbal. Nominativo del pronombre personal. Dativo del pron.—7. Firma que garantiza un documento. Resina traslúcida encarnada.—8. Invertido, yunque de platero. Soberano ruso. Gran extensión de agua.—9. Serie de personas descendientes de un tronco. Monarca asirio que venció a Manasés.—10. Contar, relatar.—11. Efecto en el sentido del gusto.  
**VERTICALES.**—1. Desafías.—2. Poner sus huevos los peces.—3. Albergue. Amarrar.—4. Centro del sistema planetario. Cloruro de sodio. Período de tiempo.—5. Pueblo de Cáceres. Jofaina.—6. Nombre de letra. Vocal repetida. Sodio. Al revés, consonante.—7. Sierva de Abrahám. Extraño.—8. Apócope de rizo. Berza. Título de honor inglés.—9. Piano. Sentir afecto hacia persona o cosa.—10. Poner en su lugar.—11. Nivelar.

**ESCUDOS**  
BARRASA, es apellido castellano, del valle de Mena, un señor de este apellido oriundo de la provincia de Alava, probó su nobleza en la orden de Calatrava, en el año 1619.

**ARMAS:** En campo de gules, una espada, desnuda, de plata, acompañada de siete leones de plata, tres a cada lado en palo, y con la cabeza vuelta a la espalda, y uno en punta.  
**BERARDO,** es apellido catalán, del mismo Barcelona. Ha probado muchas veces su nobleza y se halla hoy enraizado con familias muy nobles.

**ARMAS:** En campo de azur, una barra de oro, cargada de una víbora, vibrada de gules y acompañada de dos cotizas de plata.

**COLL,** es apellido también catalán, e igualmente de Barcelona. Una rama pasó a establecerse en Baleares y probó su nobleza en el año 1531.

**ARMAS:** En campo de oro, un collado de dos montículos de sinople puestos en punta; una cruceta de azur en el de la diestra y una encina de sinople en el de siniestra.

Continúen haciendo sus consultas. A todos responderemos con agrado.

Sensacional

# Ha sido padre a los 121 años

El anciano, casado en segundas nupcias, tiene 23 hijos, 70 nietos y 17 biznietos

SANTIAGO DE CHILE, 7.—En la ciudad de Bulnes, en el Sur de Chile, se registra uno de los más extraordinarios casos de longevidad. Juan de Dios Cuevas Troncoso, según sus documentos civiles, "nacido en Bulnes el 2 de enero de 1843", pero el anciano afirma categóricamente que tiene trece años más de lo indicado, es decir, 137 primaveras; achaca el error a la inexistencia de registros civiles cuando él nació.

Es más curioso todavía el hecho de que procreó su último descendiente cuando contaba 121 años de edad: una hija, que ahora cuenta 16 años. Uno de sus veintitrés hijos, Juan Cuevas García, que ahora tiene 32 años, es quien ha dado los datos citados.

El anciano está casado en segundas nupcias; tiene 23 hijos, 70 nietos y 17 biznietos.

El régimen alimenticio del longevo, se basa en legumbres, huevos, arroz, casi nada de carne—que está cara—. Desde hace poco, ni bebe ni fuma. Su consejo a la juventud, para aumentar sus años de vida, es el siguiente: Trabajo, trabajo y trabajo. Le molesta un poco el asma, pero, según él, la vejez es su única enfermedad.—Efe.

## Reunión del Consejo Europeo de Enseñanza por Correspondencia en Londres

Bajo la presidencia de Mr. I. J. Sloes, eminente pedagogo holandés, se reunió, en Londres, el Congreso Anual del Consejo Europeo de Enseñanza por Correspondencia.

Don Juan Martí Salavendra, Delegado español en dicho Consejo, presentó interesantes sugerencias encaminadas a lograr mejores métodos e importantes directrices éticas que han de contribuir a un mayor prestigio de ese método pedagógico destacando la importante labor del Grupo Económico de Centros españoles de Educación por Correspondencia, representado en la Comisión de Enseñanza y Formación Profesional del II Plan de Desarrollo.

Sin llegar a conclusiones definitivas, en el Congreso Anual celebrado en Londres, el Comité Ejecutivo propuso la celebración del Congreso Anual 1967, en Barcelona, propuesta aceptada por el delegado español, Sr. Martí, quien afirmó que España y la ciudad de Barcelona estarían encantadas de merecer tal distinción.

## SOLO ACCIONANDO EL INTERRUPTOR puede Ud. encender o apagar SU CALEFACCION

CREMOLEO presenta sus nuevos modelos de quemadores automáticos y semi-automáticos, con una potencia en calorías por hora desde 5.000 hasta una máxima de 118.000.

El quemador de mayor rendimiento. Como demostración de nuestra veracidad, instalamos el quemador en su caldera, la cual no necesita modificación alguna, sin compromiso de compra y si no es de su satisfacción, se lo retiramos sin gasto alguno por su parte.

Solicite información a: PEDRO GOMEZ — Bernabé Cantos, 2 — Telf. 963 ALBACETE

**Quando vaya a ser adelantado, cíñase lo más posible, sin acelerar, a la derecha**

# LA PROVINCIA AL HABLA

Aquí, Villarrobledo

## Habla don Manuel Vila Sandoval

Presidente del Consejo de Obras Públicas del Ayuntamiento de esta ciudad

Con motivo del próximo Plan de Urbanización General que el Ayuntamiento de esta ciudad se dispone a llevar a cabo próximamente, y con el fin de conocer detalles del mismo, hemos sostenido una entrevista con don Manuel Vila Sandoval, cuarto teniente de alcalde y presidente del Consejo de Obras Públicas del Municipio.

El señor Vila, haciendo gala de un sentido de la anticipación y demostrando hallarse plenamente enterado del problema que desde hace bastantes años padece la población, nos ha ahorrado las preguntas y comienza él mismo la información diciendo:

—Antes de nada quiero dejar bien claro que los que regimos el Ayuntamiento de la ciudad nunca nos desentendimos ni nos hemos mostrado indiferentes a las continuas propuestas por parte de los conciudadanos de darle a



Villarrobledo la urbanización que se merece no sólo por estética sino porque, necesariamente, precisa. Lo que ocurre es que, debido a lo que se pretende hacer, ha de llevarse a cabo con la ayuda económica de la Diputación Provincial, Comisión de Servicios Técnicos de la capital, Estado, etc. Solamente lo que no podemos obtener o nos fal-

ta de la ayuda que nos prestan estos Departamentos, necesariamente tendremos que recurrir a establecer cierta cantidad de impuestos no fiscales sobre la ciudadanía a vehículos, fábricas, industrias, comercio, agricultura, etc., pero siempre haciendo lo imposible y tratando, por todos los medios, de que sobre éstos recaiga la menor parte. De aquí que una cierta minoría o mayoría de personas nos catalogue de desentendidos, como dije antes, y no se den cuenta que de lo que se trata es de llevar la obra a cabo evitando el consabido sondeo de bolsillo lo menos posible y las menos veces.

Quiere decirse que si el funcionario del Ayuntamiento no llama a la puerta pidiendo dinero, no hay noticia. Considerando, pues, aclarado este concepto, le ruego al señor Vila que me explique el proceso a seguir para la pavimentación de calles, así como terminación de la red general de alcantarillado.

—Como de lo que se trataba era de dotar a la ciudad de una urbanización completa, se empezó por lo más esencial que consistía en instalar una red de agua potable, así como otra de alcantarillado, a ambas completas. Respecto a esto, he de decir que el agua potable ya está instalada, faltando solamente la segunda y, por ahora, última fase de alcantarillado, que saldrá a subasta antes del día 15 de diciembre próximo. Al mismo tiempo que se continúa esta obra, dará comienzo la pavimentación, general también, de calles, empezando por las que las demolidoras máquinas de excavar pasaron ya haciendo el otro trabajo.

La pavimentación que se llevará a cabo será por el sistema de emulsión en frío en gran parte de ellas. El adoquín que actualmente se halla colocado en muchas calles céntricas y que es una gran molestia para

la enorme cantidad de vehículos de rueda de goma que diariamente circulan, será arrancado y relegado a otras más extremas, adaptándose a las primeras la case de pavimentación antes apuntada. Sólo las más brilladas, incluyendo pocas, se realizará su arreglo con macadán corriente.

### ALUMBRADO

Sobre este aspecto, el señor Vila añade:

—Aunque consideramos de primera necesidad todo lo anterior, estamos tratando también este asunto y tenemos el proyecto de cambiar toda la instalación de bombillas corrientes que hoy existen sustituyéndolas por tubos fluorescentes o algo parecido. También nos encontramos con el inconveniente de que para realizar esto se ha de renovar también la red de tendido de cables, lo cual supone un gasto enorme, gasto que no retiene a aplazar dicha obra hasta una vez terminadas las anteriores. De todas formas se llevará a cabo de inmediato parte de la iluminación en todo el tramo de carretera que tiene su paso por la población, así como completar la calle de la Virgen.

Pero como sólo la estética y la belleza urbana se consigue realizando grandes desembolsos de dinero, nuestro entrevistado completa la información diciendo:

—A la vecindad se le impondrá cierta obligación de mantener las fincas urbanas cercadas (que de esto adolece mucho por cierto), así como prodigar con más frecuencia el clásico blanqueo de fachadas a aquellas que tengan esta fisonomía.

Hasta aquí las palabras de uno de estos rectores de un pueblo de Albacete que muy bien podría estar encasillado entre los de cuarenta mil habitantes, pero... este tema lo trataremos en otra ocasión.

Lorenzo MORENO NAVAS

## ONTUR

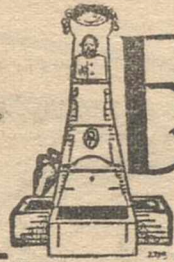
El alcalde visitó al ministro de Obras Públicas

El pasado día 2 de noviembre fue recibido por el Excmo. señor ministro de Obras Públicas, el alcalde de esta localidad, don Juan Olaya Gallego, que iba acompañado por el Excmo. señor gobernador civil y el señor secretario de la Corporación Municipal.

El objeto de la visita fue el de interesarse por el proyecto de conducción de agua potable que se está tramitando a través de la Dirección General de Obras Hidráulicas.

Fue recibido con toda cordialidad por el señor ministro, prometiéndole la pronta ejecución de las obras indicadas, que resolverán el problema grave que padece la población de escasez de agua potable.

También en la capital de España realizó gestiones en la Dirección General de Montes y de Enseñanza Primaria, sobre asuntos municipales, regresando completamente complacido sobre los resultados de las mismas.



## BARRAX

La cosecha del azafrán, deficiente

Aunque menos mala porque se va prolongando su producción

Reina general pesimismo en torno a la cosecha azafranera del presente año, pues está resultando francamente desastrosa. Un día tras otro se van perdiendo las esperanzas de que aumente la cantidad de rosa, si bien y aunque en pequeñas cantidades, la floración continúa surgiendo, prolongándose más días de lo que suele ser otros años de mayor pujanza.

El día del "manto" no ha existido este año, pero menos mal que los azafraneros continúan aún "dando" algo y ello hará que la cosecha sea menos mala, pero sin llegar ni a regular.

Con el fracaso de esta floración las pérdidas son cuantiosas, mucho más lamentables por tratarse de que estos cosecheros son de condición modesta y representaba una importante solución para sus exhaustas arcas, repercutiendo sensiblemente en el desenvolvimiento económico anual de la localidad.

### ACTIVIDADES PRE-ELECTORALES

Ante la proximidad de las elecciones municipales existen ya los comentarios apropiados a los días que las preceden, barajando nombres de los posibles candidatos y de los que entre éstos resultarán elegidos.

Despejada la incógnita

de los candidatos para la elección de concejales por el tercio de representación familiar, han quedado proclamados los siguientes:

Don José-Antonio Játiya Madrigal, don Emilio López Cortés, don Alfonso Martínez Sánchez, don Gregorio Cerro García y don Joaquín Montoya Andrés.

De estos cinco candidatos han de ser elegidos los dos concejales que sustituirán a don José Castillo Montejano y don José-Angel García García, en representación del mencionado tercio de cabezas de familia.

Los restantes concejales a quienes corresponde también cesar ahora son: don Roque López García y don Ramón Sáez Vázquez, por la representación sindical, y don Francisco González Bermúdez y don Santiago Albaladejo Martínez, por representación profesional y cultural.

Todavía se desconocen los candidatos para los otros cuatro puestos que han de completar las seis vacantes a cubrir en las próximas elecciones.

Circule por la derecha y adelante por la izquierda

## MUNERA

Poco azafrán debido a las heladas tempranas

Las heladas que este año nos ha adelantado considerablemente el invierno han dado al traste con la cosecha de azafrán, que se cifraba en bastante buena en todos los pueblos de esta comarca.

Se ha comprobado que cada cebolla traía buen número de flores, pero éstas no pueden llegar a la superficie a causa de ese frío que igual que agarrotaba las manos de los que cada amanecer acuden a su parcela a ver las flores que han abierto ofreciendo su fruto, les impide a las rosas llegar hasta la superficie para devolver al dueño el bien que le hizo durante un año agrícola largo y cuajado de esperanzas.

Eran muchas las ilusiones que las clases más humildes tenían cifradas en esta cosecha. Por regla general los cultivadores no son dueños de las tierras en esta comarca. Han tomado varios celemines a un rento fijo en metálico y anual. El rento es pequeño, pero los beneficios que la tierra recibe con el despedregado intensivo que se le ha de hacer antes de la plantación, y con los abonados masivos a base de buen estiércol, son enormes.

Luego, sobre estas tie-

CORRESPONSAL

# ANTENA DE MADRID Vivimos en la época de la píldora, de forma especial en las grandes ciudades

## Va a resultar que perjudica más a la salud y al bolsillo la carne que el tabaco

MADRID.— (Servicio de ARGOS, especial para LA VOZ DE ALBACETE).

La píldora está de moda. Es el tema de máxima actualidad. Píldora anti-bebe. Píldora tranquilizante. Píldora excitante. Píldora eufórica. Píldoras, píldoras, píldoras.

Debate universal para todas y cada una de ellas. Se toman y después se razona si deben tomarse. Uno se asusta un poco ante esta invasión en que la hipocresía juega con cartas amañadas. Al exterior, ante los demás, todos estamos enfrente de la píldora. En privado, secretamente, la gente las usa y sólo se indigna cuando tiene conocimiento de su empleo por la mayoría.

Uno "no se traga la píldora" al comprobar que las negativas de tirios y troyanos no están en consonancia con el consumo que acusa el mercado la venta de píldoras para lo que sea. Son un magnífico negocio. Ante su poder obsesionante, el cronista espera surja la "antipíldora" que sirva para luchar de manera descarada con el poder alcanzado por el producto "made-mundial" y nos obligue a caminar por sendero de lo normal. Menos píldoras y más voluntad, y, sobre todo, un poco de formalidad para que no hagamos gratuita propaganda, que va resultando también droga de consideración. Lo dicho: menos píldoras "anti-bebé", "excitantes", "eufóricas", "tranquilizantes". Ya está bien

### Plátanos criados con música

UN GRANJERO LES HA PUESTO UN SISTEMA DE ALTAVOCES MIENTRAS CRECEN

SIDNEY, 7.—Un granjero de Nueva Gales del Sur está tratando de obtener una cosecha de plátanos mejores y de mayor peso, poniéndoles música, "mientras crecen".

Ted Hamey y su hijo Iian, han preparado en sus tierras un sistema de altavoces.

La música es una simple nota repetida constantemente.

Quizás esto no sea música para los oídos humanos. Al parecer sí lo es para los plátanos, dado que Hamey y su hijo afirman con toda seriedad que un sector de plantas que había venido "escuchando" la música produjo la mejor cosecha de la plantación.

—Efe.

de píldoras, píldoras, píldoras...

Y en Madrid, quizás por la vida trepidante de toda gran ciudad y tal vez porque ello ocasione un mayor desgaste en el organismo humano, el uso de las píldoras está ya tan extendido que llegará momento que, quien no tome alguna píldora para algo, será un ser inferior. Mal camino.

Los fumadores, desde hace unos años, veíamos amargado el placer que este pequeño vicio nos proporciona, con las constantes declaraciones de médicas, naturistas y sociólogos que, en su buen deseo de evitarlos —según ellos— el cáncer de pulmón, nos recordaban continuamente el

grave peligro que nos amenaza, llegando algunos de ellos a obtener datos estadísticos alarmantes sobre el número de cigarrillos a consumir. Aquellos que voluntariamente no alcanzaban los 10 cigarrillos al día, vivían casi despreocupados de estos negros vaticinios, pero, amigo, los clasificados en la cajetilla diaria, figurábamos encuadrados, no en los probables, sino seguros usufructuarios de un respetable cáncer de pulmón. Pese a la abundancia de recomendaciones, el fumador, estoicamente, encajaba la reprimenda y volvía a su diaria cajetilla, con espíritu heroico y desprecio de una vida sin humo.

Todo está a punto de marcharse a la porra con

las declaraciones del profesor Carlos Sirtón, director de la Sección de Patología del Instituto Nacional Anticanceroso de Milán, que afirma, con toda seriedad, que el cargo le permite, "que es más peligroso para la salud un bife de la parrilla que un cigarrillo".

Un kilo de carne —según Sirtón— equivale a 600 cigarrillos. Es decir, que nuestra cajetilla diaria debe repetirse durante los días de la semana para llegar al sexto con el equivalente, en carga cancerígena, del kilogramo de sò-millo. Una buena chuleta perjudica más que cuatro cajetillas de cigarrillos. La conclusión es consoladora. Menos carne, ¡qué tiene un precio...!

## Delegación de Hacienda

### PAGO DE CONTRIBUCIONES

Se recuerda a todos los contribuyentes de esta provincia, y en evitación de los consiguientes perjuicios, que la COBRANZA VOLUNTARIA de todos los recibos de Contribuciones e Impuestos del Estado, correspondientes al SEGUNDO SEMESTRE del presente año, finaliza el próximo día 15. Una vez transcurrido dicho día, incurrirán todos los contribuyentes morosos en el recargo de apremio y gastos reglamentarios y preceptuados en el Estatuto de Recau-

dación vigente, sin más notificación ni aviso.

Los contribuyentes de los pueblos, pueden satisfacer sus recibos, en las Oficinas Recaudatorias de capitalidades de zonas, en las Oficinas Recaudatorias en: Albacete (calle Pedro Coca, número 9), Alcaraz, Almansa, Casas Ibáñez, Chinchilla, Hellín, La Roda y Elche de la Sierra.

### ADMINISTRACION DE TRIBUTOS SECCION TERRITORIAL LICENCIAS

#### ANUNCIO

Para dar cumplimiento a lo dispuesto en la Orden ministerial de 19 de octubre actual, y para aplicación de lo preceptuado en el artículo 7 del Decreto-Ley 8-1966, de 3 del mismo mes, se pone en conocimiento de todos los contribuyentes a los que pueda afectarles, el siguiente anuncio:

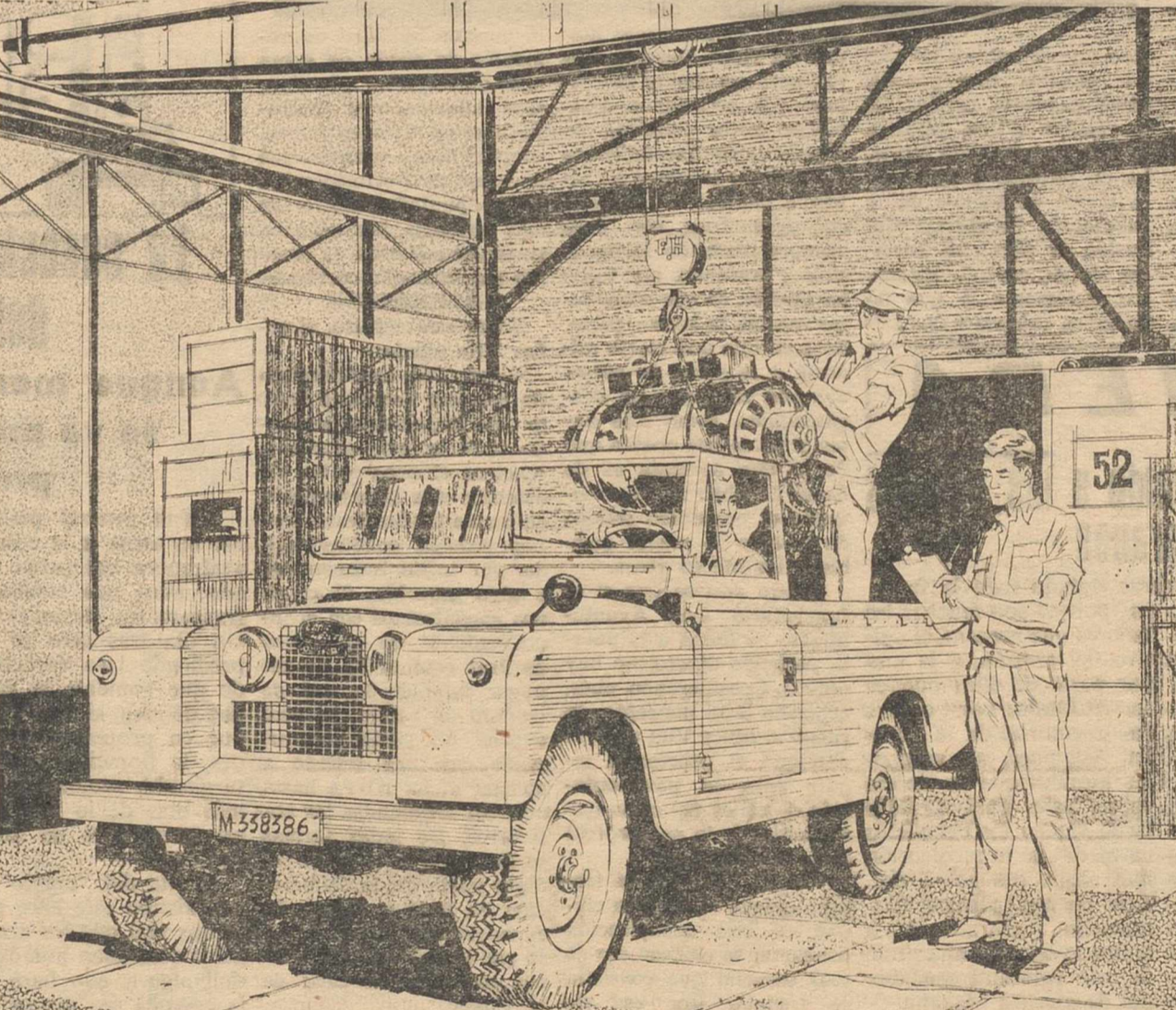
Los propietarios de fincas rústicas que, a efectos tributarios o no tengan inscritas a su nombre o no hayan dado cuenta de variaciones en sus características como consecuencia de nuevas plantaciones, transformaciones en regadío, repoblaciones forestales, etcétera, estarán exentos de la sanción reglamentaria en que hubieran incurrido, si formulan, hasta el 31 de diciembre del corriente año la correspondiente declaración.

En esta Delegación de Hacienda se informará sobre las dudas que pudieran surgir en su cumplimiento.

SE RECUERDA, otra vez más, A LOS CONTRIBUYENTES DE ESTA CAPITAL, lo siguiente: Conforme al Decreto de 13 diciembre 1962, que modificó varios artículos del Estatuto de Recaudación, se hace saber nuevamente (puesto que siguen siendo muchos los contribuyentes de esta capital, que no lo tienen muy presente), que si una vez transcurrido el día 5 del actual, el contribuyente no ha recibido noticias del intento de cobro a domicilio, por no haber llegado a su poder la papelera reglamentaria o por cualquier otra circunstancia, deberá acudir "inmediatamente" (o sea, antes de que transcurra el 15 de noviembre, a las Oficinas de la Recaudación (calle Pedro Coca, número 9), sin perjuicio de poner el hecho en conocimiento del propio recaudador, POR ESCRITO (y quedándose el pertinente justificante de haberlo hecho) al objeto de que sea subsanado en el siguiente y sucesivos semestres (Artículo 62).

Albacete, 4 de noviembre de 1966.

EL TESORERO DE HACIENDA  
A. División  
Vº Bº  
EL DELEGADO DE HACIENDA  
J. Fernández



## LAND ROVER SANTANA "transporte"

¡CON LA CAPACIDAD DE TRABAJO DE VARIOS VEHICULOS!

En las operaciones de transporte, Land Rover Santana se ha impuesto por su capacidad y variedad de usos. Es el vehículo idóneo para el transporte de productos agrícolas, así como para el pequeño transporte en la ciudad.

- Dos tomas de fuerza
- Tracción a las 4 ruedas
- Motor Diesel o gasolina
- Gran capacidad de arrastre

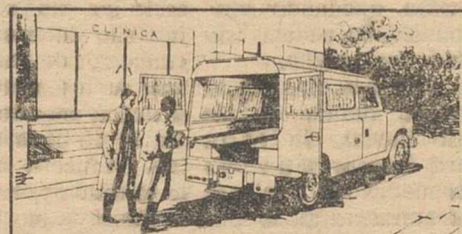
Todo trabajo. Todo servicio. Todo terreno. LAND-ROVER SANTANA El vehículo de más aplicaciones del mundo

TALLERES DE ASISTENCIA TECNICA EN TODA ESPAÑA CON RECAMBIOS ORIGINALES DE FABRICA



CON LA PERFECCION TECNICA QUE GARANTIZA METALURGICA DE SANTA ANA

Concesionario para Albacete:  
**FELIPE FUSTER**  
Salamanca, 16 - ALBACETE





# ¡El domingo, elecciones municipales!

## Respuestas de don Alfonso Cifo Duro

Viene de la página 5

—¿Cuáles son a su juicio, los problemas más importantes que tiene actualmente el Ayuntamiento de Albacete y cuya resolución urge?

—Todos, el económico, al que hay que buscar solución sin aumentar las tarifas al vecindario. El saneamiento, al que hay que enfrentarse con valentía y urgencia, como ya lo están haciendo nuestras autoridades, y para el que es imprescindible una modificación sustancial con el estímulo del Estado. La estrechez de nuestras calles (¿dónde se aparcará dentro de poco?), el problema de la vivienda, la ciudad con un 70 por ciento de casas viejas debe estar representada por su Ayuntamiento en los organismos oficiales y debe ser escuchada por la Administración.

—¿Se atreve a decir los nombres de los dos candidatos que entre los once proclamados, le gustaría que fueran elegidos con usted?

—Entre los presentados tengo muy buenos y queridos amigos y otros a quienes no tengo el gusto de conocer, pero para mí toda persona que se ofrece para trabajar por su pueblo tiene un mérito. No puedo hacer distinciones, porque todos vamos con el común afán de colaborar por un Albacete mejor física y espiritualmente.

—¿Qué es lo que más le gusta y qué lo que menos le gusta de Albacete?

—Albacete tiene cosas bellísimas, aunque algunas mal cuidadas. Pero es una ciudad dormida con extraordinarias riquezas en potencia. Hace falta despertar la conciencia asociativa de los albacetenses, y que la nobleza y la hidalguía que nadie nos discute sino que todos aplauden, alumbrén un Albacete nuevo, con fábricas para sus hijos, con carreteras y caminos de hierro para el tráfico con nuestros vecinos. Esa estación nueva, y ese ferrocarril de Baeza-Utiel hay que luchar hasta ponerlos en marcha y que vivifiquen nuestros campos, nuestra ganadería y las fábricas que necesitamos. Ese polo de desarrollo que nos fue arrebatado. No hay que dejar solos a nuestros perodistas en esta labor heroica (dígalo así, don Antonio, porque así lo siento). Es decir, me gusta de Albacete lo que falta por hacer, lo que Albacete puede ser.

No me gusta lo que es físicamente, esos barrios ruinosos en el corazón de la ciudad, sus redes de saneamiento deficientes, viejas y mal terminadas, tantas calles sin asfalto o con

este destrozado, sin aceras, sin luz...

El estado de tantas dependencias municipales, Mercados, Matadero, Parque de Bomberos, Casa de Socorro, Escuelas, Plaza de Toros.

Nuestros alrededores sin árboles, la falta de lugares de esparcimiento al aire libre.

Tampoco me gusta la lentitud en resolver el problema del agua potable.

## Respuestas de don Antonio Manglano Gadea

Viene de la página 5

*dores, limpios de alma, sinceros consigo mismo y con los demás. Y en muchos casos me da pena el escenario en que esos hombres han de desenvolver sus vidas. Por eso mi programa ideal de acción, si llegara al Ayuntamiento, sería tratar de hacer de Albacete una ciudad alegre, limpia, sana, dotada de todos los servicios de higiene y salubridad necesarios, que hicieran más agradable y más fácil la vida de todos sus habitantes.*

*Y terminado este cuestionario, que mal que bien he ido respondiendo, sólo me queda decir a todos mis amigos de Albacete, a todos los que el día trece próximo han de jugar en esa gran quiniela electoral, que mi agradecimiento hacia todos ellos será profundo, sincero, leal y entrañable. A los que me voten mi agradecimiento por ello. A los que no me voten, mi agradecimiento también, porque al votar a otra persona que creen mejor, habrán, con ello tratado de prestar un servicio al bien común de la ciudad. Y en definitiva, de eso es de lo que se trata.*

## ALGO DE PEDAGOGIA

### La educación, la instrucción y la enseñanza

Entendemos que educar es emplear los medios necesarios para el desarrollo y dirigir a un fin las diversas facultades del hombre. Como éstas son de tres órdenes, de aquí las distintas denominaciones de la educación. Física, moral e intelectual.

La instrucción desarrolla las facultades intelectuales, aplicadas a la adquisición del saber.

Enseñar, equivale a mostrar, indicar, poner delante, dar guía y dirección. La enseñanza supone siempre la acción influyente y directora de una persona o colectividad sobre otra.

La educación, la instrucción y la enseñanza guardan entre sí tan estrecha relación que muchas veces se les ha confundido.

# MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

## Dirección General de Obras Hidráulicas

### Confederación Hidrográfica del Segura

#### EXPROPIACIONES

En el expediente de expropiación forzosa que se tramita en esta Confederación para ocupar los terrenos necesarios para las obras "DEL CAMINO DE ENLACE ENTRE LOS EMBALSES DE TALAVE, CENAJO Y FUENSANTA, TROZO I, COMPREDIDO ENTRE LA CARRETERA DE ORCERA A ALMANSA POR HELLIN Y EL CAMINO DE HELLIN A LIETOR PASANDO POR LA PRESA DE TALAVE.—TERMINO MUNICIPAL DE HELLIN (ALBACETE)", esta Dirección Facultativa ha dictado el acuerdo que, literalmente copiado dice así:

"Cumplido el trámite de información pública que establece el artículo 18 de la vigente Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954 y el artículo 17 de su Reglamento, resueltas las reclamaciones presentadas, y visto el informe emitido por la Abogacía del Estado, ESTA DIRECCION FACULTATIVA, en uso de las facultades que le confiere el artículo 98 en relación con el 20 de la Ley expresada, ha resuelto declarar la necesidad de ocupación de todas y cada una de las parcelas cuyo detalle descriptivo consta en la relación que se acompaña, pertenecientes en propiedad a quienes en ella se indica, y a cuyo pleno dominio afecta. Publíquese este acuerdo y notifíquese individualmente a los interesados conforme a lo dispuesto en el artículo 21 de la vigente Ley de Expropiación Forzosa; advirtiéndoles de su derecho a recurrir en alzada ante el Excmo. señor ministro de Obras Públicas en el término de DIEZ (10) DIAS".

Murcia, 3 de noviembre de 1966

EL INGENIERO DIRECTOR

Enrique Albacete

#### RELACION QUE SE CITA, CON EXPRESION DE NUMERO DE FINCA, PROPIETARIOS Y DOMICILIO, SUPERFICIE QUE SE HA DE OCUPAR (EN HECTAREAS) Y CLASE DE CULTIVO

Número 1.—Viuda de don Baldomero Falcón —Cañada de Mocarra.—Hellín (Albacete).—0-20-81 Has.—Tierra de labor.

Número 2.—Doña María Josefa Muñoz Hernández.—Placeta.—Isso (Albacete).—0-07-90 Has.—Tierra de labor.

Número 3.—Don Eleazar Muñoz Hernández.—Placeta.—Isso (Albacete).—0-10-40 Has. Espartizal.

Número 4.—Don Jerónimo Moreno López.—Isso (Albacete).—0-04-79 Has.—Tierra de labor.

Número 5.—Viuda de don Baldomero Falcón.—Cañada de Mocarra.—Hellín (Albacete).—0-07-99 Has.—Tierra de labor.

Número 6.—Don Jerónimo Moreno López.—Isso (Albacete).—0-03-04 Has.—Tierra de labor.

Número 7.—Don Dionisio Fernández Fernández.—Calle Alfonso XII, número 12.—Hellín (Albacete).—0-05-60 Has.—Espartizal.

Número 8.—Don Jerónimo Moreno López.—Isso (Albacete).—0-09-45 Has.—Tierra de labor.

Número 9.—Don Dionisio Fernández Fernández.—Calle Alfonso XII, número 12.—Hellín (Albacete).—0-09-67 Has.—Espartizal.

Número 10.—Don Jerónimo Moreno López.—Isso (Albacete).—0-26-14 Has.—Tierra de labor.

Número 11.—Don Dionisio Fernández Fernández.—Calle Alfonso XII, número 12.—Hellín (Albacete).—1-12-90 Has.—Espartizal.

Número 12.—Don Jerónimo Moreno López.—Isso (Albacete).—0-21-00 Has.—Tierra de labor.

Número 13.—Don Dionisio Fernández Fernández.—Calle Alfonso XII, número 12.—Hellín (Albacete).—0-90-15 Has.—Espartizal.

Número 14.—Don Jerónimo Moreno López.—Isso (Albacete).—0-19-90 Has.—Tierra de labor.

Número 15.—Don Dionisio Fernández Fernández.—Calle Alfonso XII, número 12.—Hellín (Albacete).—0-01-60 Has.—Espartizal.

Número 16.—Don Dionisio Fernández Fernández.—Calle Alfonso XII, número 12.—Hellín (Albacete).—0-13-60 Has.—Espartizal.

Número 17.—Don Justo Izquierdo Pérez.—Calle Barbarroja, número 15.—Hellín (Albacete).—0-77-03 Has.—Tierra de labor.

Número 18.—Don Dionisio Fernández Fernández.—Calle Alfonso XII, número 12.—Hellín (Albacete).—0-30-40 Has.—Espartizal.

Número 19.—Herederos de doña Encarnación Valenciano Fernández.—Calle Guadalhorce, número 46.—Hellín (Albacete).—0-26-72 Has.—Tierra de labor.

Número 20.—Don Dionisio Fernández Fernández.—Calle Alfonso XII, número 12.—Hellín (Albacete).—0-19-07 Has.—Espartizal.

Número 21.—Herederos de doña Encarnación Valenciano Fernández.—Calle Guadalhorce, número 46.—Hellín (Albacete).—0-03-11 Has.—Espartizal.

Número 22.—Doña Soledad García Martínez.—Calle Barbarroja, números 11 y 13.—Hellín (Albacete).—0-05-88 Has.—Espartizal.

Murcia, 3 de noviembre de 1966.

EL INGENIERO DIRECTOR

Enrique Albacete

## La situación Universitaria...

Viene de la página 1

llado con toda normalidad en las distintas Facultades y escuelas especiales.

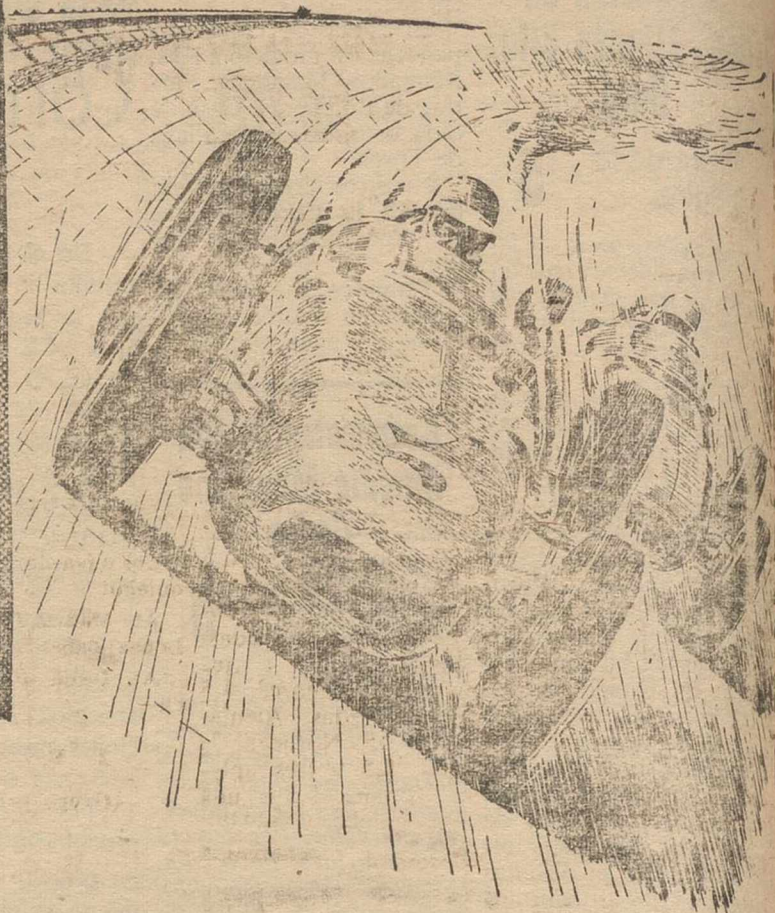
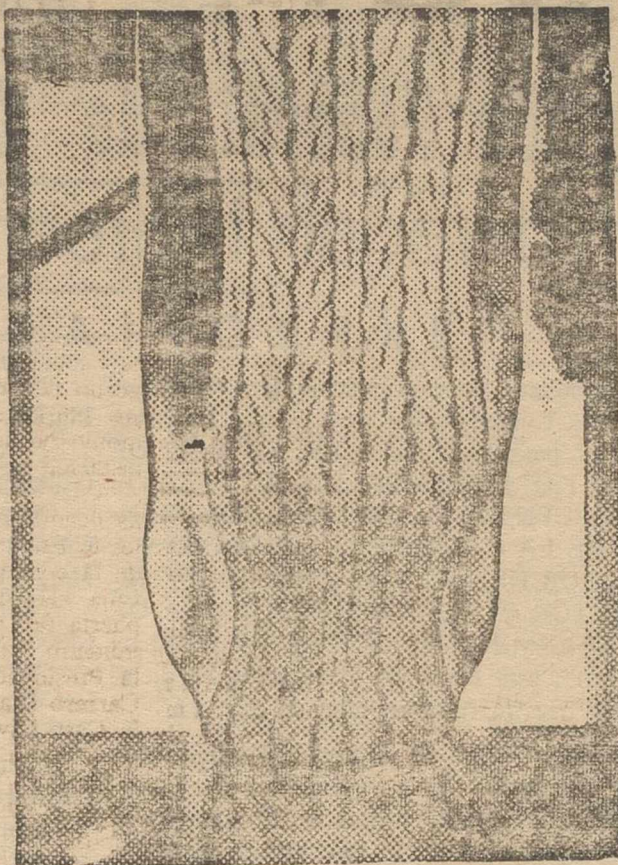
A las de la Facultad de Medicina asistieron el ochenta por ciento de los alumnos; en Derecho, el noventa; en Ingenieros, la asistencia fue normal, co-

mo igualmente en la de Farmacia. La cifra más baja se registró en la Facultad de Ciencias Económicas, con el cincuenta por ciento de los alumnos.

Únicamente en Filosofía y Letras han dejado de darse clases, aunque algunos grupos de alumnos intentaron asistir a las aulas, impidiéndose otros, que decidieron ayer no concurrir a las mismas.—Cifra

**COMPROBADO EN LAS COMPETICIONES...**

para el  
mejor rendimiento  
en su automóvil.



Un neumático hace una carrera; un neumático mejor, una carrera más rápida. Persiguiendo esta meta, los técnicos de Firestone ensayaron el comportamiento de esta cubierta en minuciosas pruebas de laboratorio, sometiéndola a altas velocidades durante horas y horas...

Firestone Hispania incorpora la enseñanza de estas experiencias a la fabricación de la cubierta

pero faltaba una ratificación práctica. De las manos de los técnicos pasó a las del piloto. En la pista de Monza, la más rápida del mundo, las previsiones científicas tuvieron plena confirmación, con resultados de un asombroso rendimiento.

MÁS FLEXIBLE... Y DE MÁXIMA SEGURIDAD EN CARRETERA

se vende en:

**ALBACETE:**

**JOAQUIN GOMIS PECO, S. L.** - Avenida José Antonio, 7  
**LAS CATARATAS, S. A.** - Tinte, 7

**ALMANSA:**

**FINANZAUTO, S. A.** - Calvo Sotelo, 138

**HELLIN:**

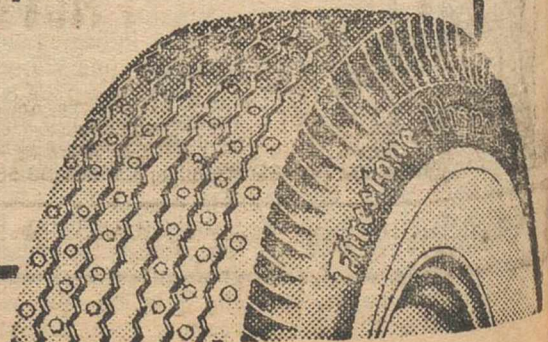
**BUENAVENTURA PEREZ GONZALEZ** - Gran Vía, 1

**LA RODA:**

**EDUARDO MOLINA CEBRIAN** - Mártires, 1 y 3

**VILLAROBLEDO:**

**JOSÉ M.º MARTINEZ LOZANO**  
Carretera de San Clemente



# deportes

## La Olimpiada de Ajedrez

### España perdió ayer por tres puntos frente a los EE.UU.

### Y hoy ha ganado a Cuba en la cuarta jornada

LA HABANA, 7.—España pierde por tres puntos a cero, frente al equipo de los Estados Unidos, en la Olimpiada Mundial de Ajedrez, que se viene celebrando en esta capital. Bobby Fisher, venció a Pomar; Benko, a Antonio Medina y Addison, a Ricardo Calvo. La partida Rossolino-Pérez, ha sido aplazada.

Otros resultados: Dinamarca, 0,5; Rumania, 0,5, con tres aplazadas.

Rusia, 3,5; Cuba, 0,5. Checoslovaquia, 1; Islandia, 0; con tres aplazadas.

Bulgaria, 2; Alemania Este, 2.

## Nuevo presidente del Comité Nacional de competición de fútbol

### HA SIDO DESIGNADO DON RICARDO MULET FIOI

MADRID, 8.—Don Ricardo Mulet Fiol, ha sido nombrado presidente del Comité Nacional de Competición.

El general Mulet Fiol, es consejero togado del Consejo Supremo de Justicia Militar.

En el orden deportivo fue directivo del R. C. D. Mallorca y, en representación de los clubs de Segunda División, fue elegido miembro de la Junta Directiva de la Real Federación Española de Fútbol, en julio de 1963.

El señor Mulet tomará posesión de su cargo, mañana, día 9, a las siete y media de la tarde, en la sede de la Federación Española de Fútbol.—Alfil.

## Arbitros para el domingo de Primera y Segunda División

MADRID, 8.—Arbitros para los partidos del 13 de noviembre:

### I DIVISION

Hércules-Las Palmas, Riego.

Sabadell-Elche, Ortíz de Mendibil.

Barcelona-Sevilla, Birigay.

Córdoba-Español, Gardeazabal.

Valencia-Granada, Herreiro.

Coruña-Zaragoza, Zariquiegui.

At. Madrid-Pontevedra, López Zaballa.

At. Bilbao-R. Madrid, Oliva.

### II DIVISION

(Grupo primero)

Tenerife-Torrelavega, Moya.

Santander-C. Sotelo, Gallende.

Logroñés-Langreo, Piserri.

Valladolid-Burgos, Carbello.

R. Vallecana-Gijón, Serrano.

Oviedo-Ferrol, Alonso Pérez.

Celta-Osasuna, Bayón.

R. Sociedad-Indauchu, Tomeo.

(Grupo segundo)

Ceuta-Lérida, Pérez Quintas.

Badalona-Huelva, David.

Betis-Europa, Robles.

Condal-Algeciras, Balaquer.

Murcia-Levante, Menéndez de León.

Mestalla-Cádiz, Jorge Ramos (día 12).

## Doña Carmen Polo de Franco en Aranjuez

### La esposa del Jefe del Estado inauguró varias obras

ARANJUEZ, 8.—La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, ha inaugurado esta mañana en Aranjuez las obras de restauración de la capilla del palacio, un grupo de viviendas para los empleados del Patrimonio Nacional y otras instalaciones.

A las once de la mañana llegó doña Carmen Polo de Franco acompañada de la condesa de Casa de Loja al palacio, en cuya puerta fue recibida por el ministro subsecretario de la Presidencia, don Luis Carrero Blanco, el jefe de la Casa Civil y otras personalidades.

Después se pasó a visitar un grupo de 84 viviendas que han sido construidas por el Patrimonio Nacional para albergar a las familias que cuidan del palacio e instalaciones anejas. Doña Carmen Polo de Franco entregó personalmente las llaves y los títulos de sus nuevos hogares a los beneficiarios.

Todas estas instalaciones fueron visitadas detenidamente e inauguradas por doña Carmen Polo de Franco y sus acompañantes, así como un restan-

rante instalado por el Patrimonio Nacional en el antiguo "castillo", que se ha comunicado con la otra orilla del Tajo por una pasarela para más comodidad de los visitantes.—Cifra.

## La Gran Bretaña...

Viene de la página 1

tra en modo alguno "en disputa".

"Los (conservadores) sienten que el Gobierno está comprometiéndose innecesariamente a aceptar la decisión del Tribunal (Internacional), en un asunto político", dice el comentarista político del "Daily Telegraph".

La mayoría de los periódicos británicos de la mañana se refieren a Gibraltar y reseñan la sesión de preguntas al secretario del "Foreign Office" de ayer en la Cámara de los Comunes.

Por su parte, el "Morning Star" (comunista) publica un extenso artículo ilustrado por Bob Leeson, en el que se pregunta si la Gran Bretaña está realmente entregando Gibraltar a "la España de Franco".

El diario comunista recoge opiniones del señor Albert Fava, "antiguo secretario general de la Confederación del Trabajo en Gibraltar", según las cuales, "todo parece como si la Gran Bretaña haya comenzado la venta de los gibraltareños".

En la opinión del señor Fava, que recoge el "Morning Star", la alternativa es que los gibraltareños obtengan "completa independencia".

"La Gran Bretaña debe abandonar Gibraltar—dice—, pero los gibraltareños no deben ser entregados a España".—Efe.

## Lo que faltaba...

### Universidad "beatnik"

#### HA INAUGURADO SUS CLASES EN PARIS

PARIS, 8.—La primera "Universidad beatnik" del mundo ha dado comienzo sus clases ayer, en París.

Los alumnos, barbudos abundantes, largas melenas, pantalones descoloridos, asistieron en buen orden a la lección inaugural a cargo de Aguiñal, llamado Mouna. Este, con calzado de buzo, pantalones de smoking, un gran sombrero y un molinillo de café en la mano, afirmó que él era el "primer cosmonauta del subconsciente".—Efe

## Campeonato de Europa de aficionados

### ESPAÑA E ITALIA SE ENFRENTARAN EL 8 DE DICIEMBRE

MADRID, 8.—El día 8 de diciembre se jugará el partido Italia-España, correspondiente al Campeonato de Europa de Aficionados de la UEFA. La Federación Italiana de Fútbol ha designado como escenario del encuentro a la ciudad de Lecce, a 37 kilómetros de Brindisi.—Alfil.

## Un árbitro brutalmente golpeado

### LOS EQUIPOS ERAN "AMATEURS", PERO LOS HINCHAS PROFESIONALES

TARENTO, 8.—El árbitro Francesco Illume, de 23 años de edad, se encuentra según los médicos que le asisten, en estado crítico, de resultados del ataque recibido de manos de varios "hinchas", después de arbitrar el partido amateur entre el San Pancrazio y el Casarano, que terminó con un empate a uno.

Illume fue brutalmente golpeado y hay pocas esperanzas de salvar su vida.—Alfil

## El ministro...

Viene de la página 1

ofrecer el segundo Plan de Desarrollo. Por eso, estas mis palabras finales, tan entrañables como sinceras, quisiera que sonasen a todos ustedes como el más feliz de los augurios.

Así tiene que ser, porque para que nuestra Patria sea realmente grande, deberá ser políticamente estable, económicamente expansiva, religiosamente equilibrada y socialmente dinámica y justa.

Y todo esto, en verdad, exige que en el Sureste se creen múltiples puestos de trabajo, cada día más especializados, y que quienes los desempeñen perciban una retribución suficiente para llevar, con su familia, una vida digna en el orden material, social, cultural y espiritual, teniendo en cuenta el cargo y la productividad de cada uno, la capacidad de la respectiva empresa y las exigencias del bien común".

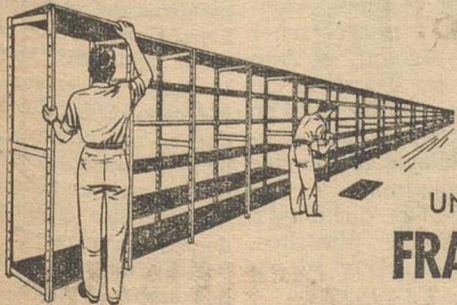
A última hora de la tarde, y también por vía férrea, emprenderá viaje de regreso a Madrid.—Cifra.

## AVISO

De conformidad con lo establecido en el Estatuto Ordenador de las empresas y de las actividades turísticas privadas, aprobado por Decreto 231-65, de 14 de enero, se hace público que el establecimiento "HOTEL DEL PESCADOR, sito en las Lagunas de Ruidera, cuya titularidad ostentaba don José VAZQUEZ PASCUAL, ha pasado, con esta fecha, a don Ramón SIERRA ARIJA.

## ESTANTERIAS metálicas, madera

FABRICADAS BAJO PATENTES NACIONALES Y EXTRANJERAS



### UNA EXCLUSIVA EN ESPAÑA DE FRANCISCO ESQUITINO S.A

En: MADRID (19) • Carretera de Andalucía, Km. 6.300 • Tels. 237 13 63 - 237 17 49  
BARCELONA (6) • Maestro Pérez Cabrero, 17 (Turo-Park) - Tel. 230 40 39  
SEVILLA • Monte Carmelo, 47 • Tel. 27 62 72  
VALENCIA (5) • Luis Santangel, 9 • Tel. 33 58 31

Delegación de ventas en Albacete: BLASCO DE GARAY, 16 — Telf. 4591

# Cabeza de familia es todo aquel mayor de 18 años que vive independiente y está inscrito en el Censo

## El voto hay que depositarlo, personalmente, ante la mesa de la sección que corresponde a cada uno

Los candidatos pueden designar interventores para que estén presentes en las mesas electorales

### Las mesas estarán constituídas, ininterrumpidamente, de nueve de la mañana hasta las cinco de la tarde

El próximo domingo día 13, se celebrará en todas y cada una de las secciones electorales de la capital y municipios de la provincia, la votación para proveer las vacantes de concejales representativos del tercio familiar.

En dicho día y a las ocho de la mañana, se constituirá en cada sección electoral la mesa correspondiente integrada por el presidente, los adjuntos y los interventores que hayan designado los candidatos, procediéndose a levantar la pertinente acta para acreditar cómo y con qué personas y cualidades de éstas queda constituida.

A las nueve en punto de la mañana comenzará la votación que se continuará sin interrupción, salvo caso de fuerza mayor, hasta las cinco de la tarde.

La emisión del voto será secreta, acercándose los electores a la mesa uno a uno y dando su nombre para que pueda comprobarse que se halla inscrito en las listas del Censo, efectuado lo cual entregarán, por su propia mano, al presidente, una papeleta blanca doblada en la que estarán impresos o escritos los nombres de los candidatos a quienes vota, e inmediatamente el presidente depositará la papeleta en la urna destinada al efecto, mientras pronuncia, en alta voz, el nombre del elector, añadiendo la palabra "vota". Los adjuntos anotarán, cada cual en una lista numerada, a los electores por el orden en que emitan su voto, expresando el número con que figuren en las mismas listas del Censo.

El derecho de los cabezas de familia a emitir su voto, se acreditará únicamente con su inscripción en las listas del Censo, sin que ninguno pueda votar en otra sección distinta a la en que corresponda. Cuando surja alguna duda sobre la identidad personal

del votante, se suspenderá la emisión de su voto hasta que, al final de la votación, decida la mesa lo que proceda.

A las cinco de la tarde y previa la resolución de los casos dudosos que se hayan planteado, votarán los componentes de la Mesa y se firmarán por los adjuntos e interventores las listas de votantes, dándose por terminada la votación, comenzando acto seguido el escrutinio que se verificará leyendo el presidente en alta voz las papeletas que irá extrayendo una a una de la urna y pondrá de manifiesto a los adjuntos e interventores para la confrontación con las listas de votantes que han sido anotados.

Efectuado el recuento de votos, el presidente anunciará en alta voz el resultado especificando el número de papeletas leídas, el de votantes y el de votos obtenidos por cada candidato, teniendo en cuenta que cuando en una papeleta haya escrito varios nombres sólo se tendrán en consideración a los primeros hasta el número de candidatos que cada elector deba votar, y

los restantes se tendrán por no escritos.

Terminado el escrutinio en cada Colegio, se publicará inmediatamente por certificación que exprese el número de votos obtenidos por cada candidato, la cual se fijará, sin demora alguna, en la parte exterior de la entrada del

edificio en que se haya verificado la votación; y se enviarán las pertinentes copias literales de las actas de constitución de la Mesa y de la elección verificada, por el medio más rápido y seguro, a las Juntas Provincial y Municipal del Censo.

## El Supremo anula la sentencia que condenaba a muerte al taxista autor del secuestro y asesinato de una niña en Palma de Mallorca

### Y rebaja la pena a treinta años de prisión

### El mismo Tribunal confirmó una sentencia de Málaga, absolviendo a la esposa y hermanos de un hombre que cayó al mar por un acantilado

MADRID, 8.—El Tribunal Supremo ha dictado varias sentencias. Una de

ellas es confirmatoria de la recurrida, de la Audiencia de Málaga, por presuntos delitos de parricidio y asesinato frustrados, de los que acusaba don Fernando Recio Pedraza, a su esposa y a sus hermanos, doña Guillermina, don Guillermo y don José Luis P. P.

Don Fernando mantenía que su esposa y los hermanos de ésta, la noche del 5 de septiembre de 1961, le arrojaron al mar, en Torremolinos, desde un acantilado de veinticinco metros de altura. Los acusados sostenían que don Fernando se cayó, sin que le empujasen. Y los juzgadores de Málaga declararon que no había sido probado que interviniesen los encausados en la caída del denunciante, por lo que les absolvieron.

málagaña por don Fernando, al recurso se opusieron el fiscal, don Narciso Antonio Alonso Cortés, y el abogado de los acusados, don Francisco Béjar de Aguilar, y de acuerdo con la tesis mantenida por el señor Alonso Cortés y por el señor Béjar de Aguilar, el Alto Tribunal ha desestimado el recurso, confirmando en todas sus partes la sentencia de Málaga, por lo que doña Guillermina y sus hermanos, han quedado definitivamente absueltos.

**TREINTA AÑOS PARA EL TAXISTA MALLORQUIN**  
La más importante de las sentencias dictadas hoy por el Tribunal Supremo, es la que se refiere al suce-

Prensa madrileña de hoy

## "Votar en las elecciones municipales es un deber cívico", dice "ABC" en su editorial

"Ya" afirma en el suyo que "el problema del Mercado Común condiciona toda nuestra futura política económica"

MADRID, 8.—"Unas elecciones municipales no deben ser politizadas, ni con

exageración, ni de un modo obsesivo. Lo cual, por supuesto, no quiere decir que desde el punto de vista cívico, sea lo mismo votar que no votar" —dice el diario "ABC" en un editorial que publica hoy bajo el título de "responsabilidad cívica del voto"— "Que los ciudadanos atendan a expresar su criterio, agrega, cuando la autoridad les consulta, es un deber cívico". Después de señalar el escaso porcentaje que asumió a las urnas en las elecciones municipales de Barcelona, el periódico añade que la "democracia del porvenir, sean cuales sean sus matizaciones, no podrá funcionar en un pueblo que abdique de sus derechos e incumpla sus deberes".

"Toda la política económica española coordinada a través de los planes de desarrollo, tiene que ordenarse, de ahora en adelante, resolviendo una disyuntiva precisa", señala hoy el periódico "Ya", en el editorial titulado "Para que no nos echen", en el que se refiere a las recientes palabras del embajador de España en Mercado Común, señor Ullastres: "No se trata tanto de entrar en el Mercado Común como de que no nos echen de Europa". "¿Vamos a incorporar nos a este unitarismo europeo —dice el editorial— de alguna manera? ¿Si no? En cualquiera de ambos casos, la dirección del desarrollo español tiene que ser coherente; los sectores prioritarios en los que se empuje más aceleradamente el crecimiento, han de ser diversos". "En esta palabra —finaliza— está el problema condicional de nuestra futura política económica", —Cifra.

## Base Aérea de Los Llanos

### El viernes, Jura de Bandera

Con motivo de celebrarse en la Base Aérea de Los Llanos el día 11 a las once horas el acto de la Jura de Bandera de los reclutas últimamente incorporados, se invita a tan solemne acto a los familiares de los mismos.

TRANSPORTE: Para trasladar al citado personal a la Base, habrá un servicio de coches que partirá de la Plaza de Gabriel Lodares a las 9,30 horas.

Base Aérea de los Llanos, 7 de noviembre de 1966  
EL CORONEL

Antonio Cadenas Echevarría

LA VOZ DE ALBACETE DIARIO DE LA TARDE